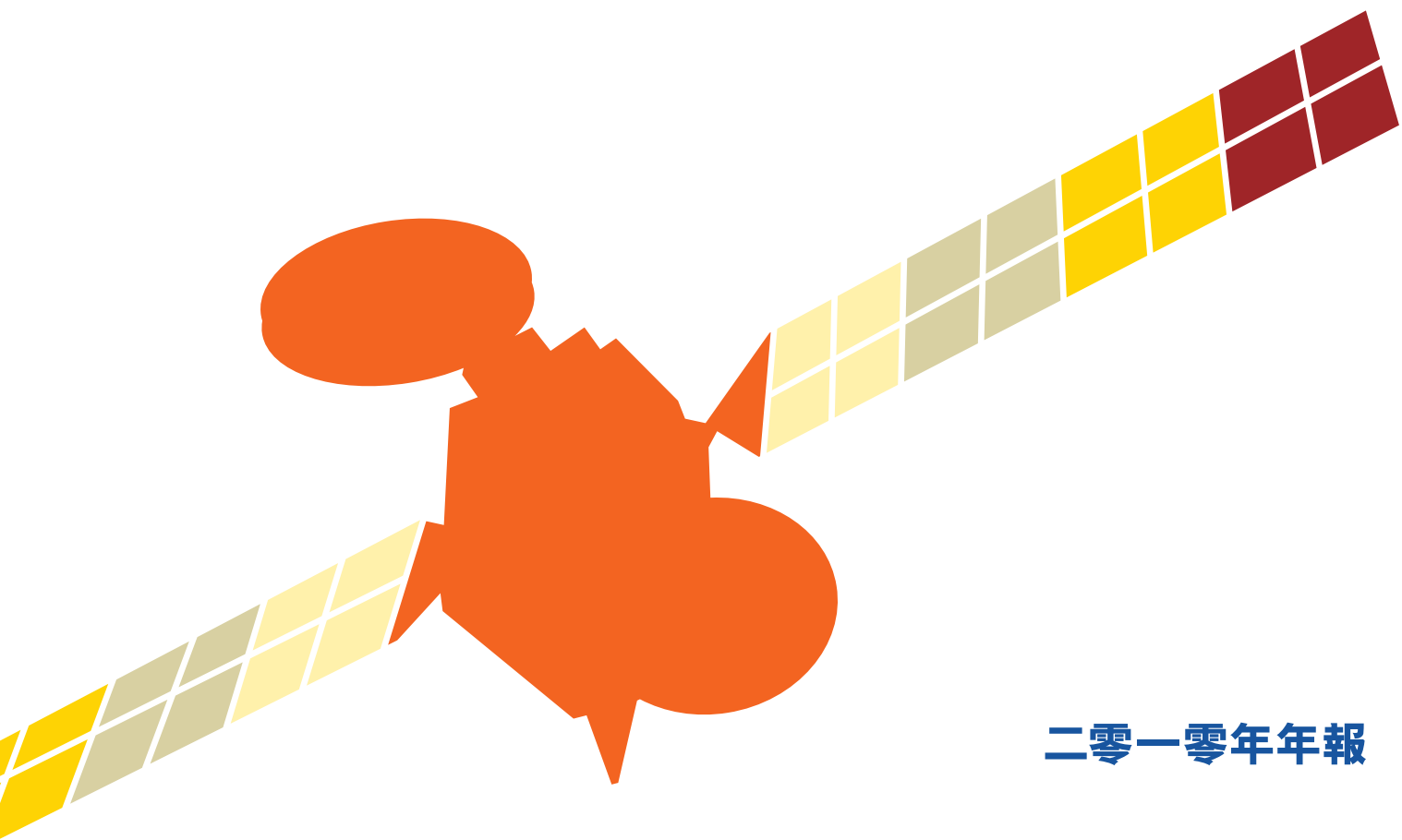




二零一零年年報

連繫
亞洲人民
通達全球

亞洲衛星
控股有限公司

股份代號：1135



連繫亞洲人民通達全球，
我們透過

1990

年發射亞洲首枚私人擁有的

區域衛星

提供

132

個高質量C及
Ku波段的轉發器

成為通向亞太地區超過

53

個國家的太空門戶

服務

300+

家國際及
亞洲廣播機構和
服務供應商

傳送

500+

條電視及電台頻道

提供連接至亞太區內

6.1

億電視家庭用戶

主題：此年報主題突顯出亞洲衛星在連繫亞太地區每個角落人民扮演著重要角色，並透過我們衛星通訊的平台和服務，拉近與世界各地的距離。

目錄

財務摘要	2
公司資料	3
主席報告書	5
業務回顧	12
企業管治報告	18
管理層討論及分析	30
董事及高級管理人員簡介	36
董事局報告	41
審核委員會報告	49
綜合財務報表索引	50
財務概要	119
獨立核數師報告書	120
股東資料	122

亞洲衛星

亞洲衛星控股有限公司(「本公司」)間接擁有亞洲衛星有限公司(「亞洲衛星」)及其他附屬公司(統稱為「本集團」)，於香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)(股份代號 1135)上市。

亞洲衛星是亞洲區內具有領導地位的衛星公司，為廣播及電訊市場提供優質衛星服務。本集團擁有及經營三枚衛星，位於亞洲大陸上空之主要對地靜止位置，提供連接至全球三分之二的人口。

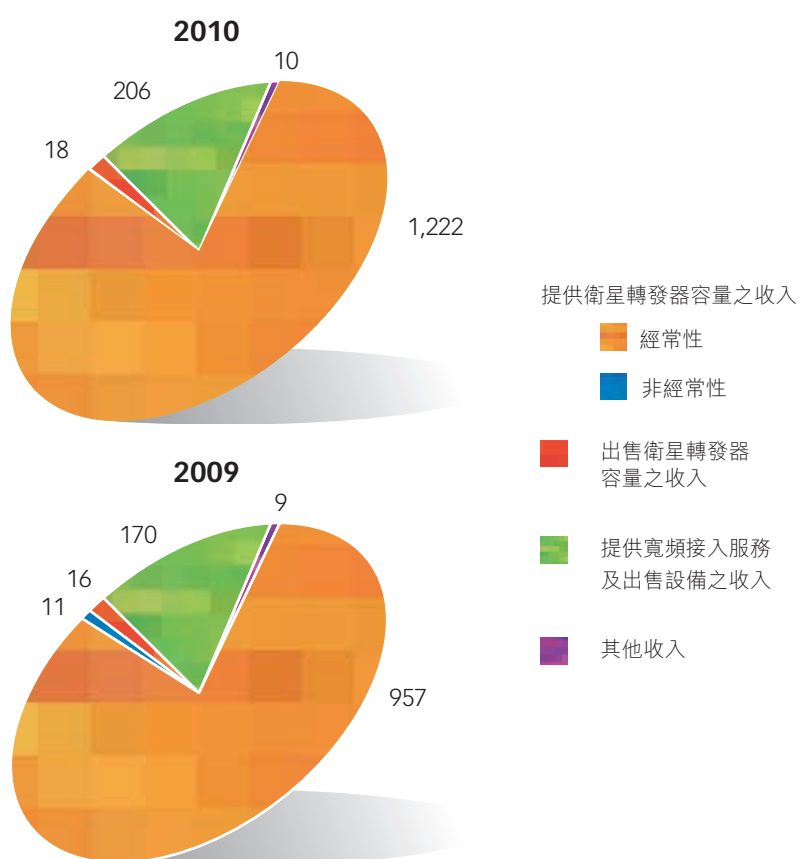
本公司的策略是從核心衛星傳送服務中爭取最佳的回報，並積極開發與衛星有關的新增長行業的匯聚商機。

www.asiasat.com

財務摘要

		二零一零年	二零零九年	變動
營業額	港幣百萬元	1,456	1,163	+25%
本公司擁有人應佔溢利	港幣百萬元	695	525	+32%
股息	港幣百萬元	207	156	+33%
股本及儲備	港幣百萬元	6,045	5,498	+10%
每股盈利	港仙	178	135	+32%
每股股息	港仙	53	40	+33%
盈利派息比率	倍	3.4	3.4	—
股本回報	百分比	11	10	+1%
每股資產淨值 — 賬面值	港仙	1,545	1,405	+10%

銷售額按業務分類(港幣百萬元)



公司資料

執行主席

翟克信 (Peter JACKSON) (於二零一零年八月一日
獲委任)

副主席及非執行董事

秘增信

執行董事

魏義軍 (William WADE) (於二零一零年八月一日
獲委任為行政總裁，
其英文職銜於
二零一一年一月一日
改稱為 *President and
Chief Executive Officer*)

非執行董事

居偉民

羅寧 (於二零一零年一月
二十二日獲委任)

關頤

丁宇澄 (於二零一零年一月
二十二日退任)

Sherwood P. DODGE (於二零一零年八月一日
退任主席)

John F. CONNELLY

顧寶芳

陳明克

獨立非執行董事

陳坤耀

史習陶

James WATKINS

審核委員會

史習陶 (主席)

陳坤耀

James WATKINS

居偉民 (沒有投票權)

陳明克 (沒有投票權)

提名委員會

陳坤耀 (主席)

秘增信

Sherwood P. DODGE

薪酬委員會

James WATKINS (主席)

居偉民

顧寶芳

公司秘書

楊小清

授權代表

魏義軍 (William WADE) (於二零一零年
八月一日獲委任)

楊小清

核數師

羅兵咸永道會計師事務所

主要往來銀行

香港上海滙豐銀行有限公司

其他往來銀行

中國建設銀行(亞洲)股份有限公司

花旗銀行香港分行

星展銀行(香港分行)

渣打銀行(香港)有限公司

主要代表律師

孖士打律師行

Paul, Weiss, Rifkind, Wharton & Garrison

註冊辦事處

Canon's Court

22 Victoria Street

Hamilton HM12

Bermuda

總辦事處

香港銅鑼灣

希慎道十號

新寧大廈十九樓



透過高清電視、
直接到戶及其他視像服務
傳送新聞資訊與體育、教育及文化節目，
**連繫各方
智慧思維**

主席報告書

創紀錄業績 迎光明前景

作為本人擔任執行主席之首份年報，我很高興在這裡報告，亞洲衛星於二零一零年再次取得破紀錄之驕人業績。

令人特別感到欣喜的是，我們於中期報告期間所持的審慎樂觀看法證明是正確的，而且這股正面趨勢一直持續至年底。下半年業務的出色表現進一步推升了上半年的強勁業績，創出二零一零年年底的新高紀錄。

儘管全球很多地區仍受到經濟環境不明朗的打擊，亞洲衛星所服務的亞太地區市場看來已大致上穩定下來，現時經濟更取得良好發展。消費者追求更多和更優質的電視節目內容，一方面帶來了額外需求，另一方面促使政府對立法規管作出轉變。因此，隨著亞洲區內陸續推出新應用服務，我們可以看到嶄新服務在不斷增長。

亞洲衛星在開展新服務方面處於市場領先位置，我們於年內在台灣推出了新的直接到戶(DTH)項目，並且繼續看到區內眾多市場引入高清電視(HDTV)。我們與大部分合約將屆滿的現有重要客戶重新續期，同時奪得多個優質新客戶。於六月及七月，我們參與轉播二零一零年世界盃這項歷史上最多人收看的電視節目，發揮了積極的作用。

在企業發展方面，公司總辦事處亦有重要事項。二零一零年八月一日，本人退任亞洲衛星行政總裁，並獲委任為執行主席，而本公司副行政總裁魏義軍先生則接替本人擔任行政總裁。

本人很榮幸於十一月榮獲亞洲有線與衛星電視廣播協會(CASBAA)頒發2010年度終身貢獻獎。雖然今次是我個人名義獲獎，但這份榮譽亦代表著亞洲衛星整體團隊之努力成果，他們同樣值得表揚。

展望向前，我們相信亞太地區電訊及電視節目的持續增長，在可見將來會支持區內衛星行業具出色表現之供應商達致成功。我們本身的核心業務表現強勁，擁有「藍籌」級的客戶基礎，公司廣被認為亞洲區內首屈一指的衛星營運商。這些寶貴資產與我們優秀的管理層及員工結合起來，加上資產負債表又毫無負債，令我們穩踞有利位置，推動業務蓬勃發展之時，緊握為公司帶來增值的商機。

主席報告書

財務業績

營業額

二零一零年之營業額為1,456,000,000港元(二零零九年：1,163,000,000港元)，較對上年度增加了293,000,000港元，升幅為25%。我們核心業務在更多新頻道及直接到戶和高清電視的擴展帶動下取得增長，一項獨家使用亞洲二號衛星之租賃協議，及向我們的台灣合營公司DISH-HD Asia Satellite Limited(「DISH-HD Asia Satellite」)之附屬公司栢兆有限公司出租轉發器，令我們核心營業額增加了257,000,000港元。我們的全資附屬公司SpeedCast Holdings Limited(「SpeedCast」)亦協助推動業績增長，所貢獻的收入上升36,000,000港元，主要受惠於不斷增長之優質客戶數目的強勁需求。

溢利

二零一零年之股東應佔溢利為695,000,000港元(二零零九年：525,000,000港元)，升幅為32%。溢利增長大部分來自以上所述之收入大幅增長，加上嚴格控制開支之成效。

經營開支

於二零一零年，不包括折舊及攤銷之經營開支輕微下降至313,000,000港元(二零零九年：324,000,000港元)。於對上年度，我們因為新業務活動產生大量法律及專業費用，而二零一零年有關金額已顯著減少。如前所述，雖然年內的整體業務水平大幅上升，我很高興向大家報告，我們能夠將開支維持於去年相若水平。

折舊

二零一零年之折舊為343,000,000港元(二零零九年：265,000,000港元)。折舊增加大部分來自亞洲五號衛星於二零一零年計算全年十二個月的折舊，而二零零九年只計算折舊三個月，因為衛星於該年十月才開始投入運作。

現金流量

於二零一零年，本集團之淨現金流入為802,000,000港元(二零零九年：流出962,000,000港元)，當中已扣除602,000,000港元(二零零九年：1,364,000,000港元)之資本支出，以及派發股息156,000,000港元(二零零九年：152,000,000港元)。於二零一零年十二月三十一日，本集團之現金及現金等值物結餘為2,286,000,000港元(二零零九年：1,484,000,000港元)。

本集團繼續毫無負債。



透過甚小口徑終端機服務及
寬頻、話音和
數據傳輸，
**連繫商界及政府
的交流往來**



透過在偏遠地區及公海水域
提供蜂窩回程及
海事通訊服務，
連繫亞洲人民的
溝通認識

主席報告書

財務業績(續)

股息

董事局將於二零一一年五月二十四日舉行之股東週年大會上，建議派發末期股息每股0.45港元(二零零九年：每股0.32港元)。連同已派發每股0.08港元(二零零九年：每股0.08港元)之中期股息，二零一零年派發之股息總額為每股0.53港元(二零零九年：每股0.40港元)。本公司之股份登記將於二零一一年五月十七日(星期二)至二零一一年五月二十四日(星期二)(包括首尾兩天)暫停辦理股份過戶登記手續。

業務回顧

本公司業務的詳細資料載於其後的業務回顧章節，而有關年內業務活動及公眾聲明之更詳盡報告，可在本公司網址 www.asiasat.com 瀏覽。

新衛星

亞洲七號衛星

我們的新衛星(前稱亞洲五號C衛星)現正於美國建造中，工程進展良好。我們預計於今年第四季進行發射升空。該衛星由Space Systems/Loral負責建造，採用SS/L 1300系列衛星平台，其性能將會與亞洲五號衛星大致相同。

在軌衛星

於二零一零年，我們的在軌衛星均運作良好，為我們的客戶提供超卓的服務。我們現時營運四枚衛星。三枚衛星定位於亞洲上空之對地靜止軌道位置，為我們的客戶提供無可比擬的廣闊覆蓋範圍，服務全球三分之二的人口，而第四枚衛星則定位於非洲上空。每枚衛星之詳情載於業務回顧章節。

於二零一零年十二月三十一日，本公司衛星(不包括前稱亞洲二號衛星，現名為AMOS-5i，並出租予單一客戶供其獨家使用)已出租及出售之轉發器總數為97個(二零零九年十二月三十一日：85個轉發器)，整體使用率則為73%(二零零九年：65%)。此數字包括六個專供我們營運直接到戶服務之廣播衛星服務(BSS)轉發器，以及三個撥作臨時服務及衛星新聞採集(SNG)服務之轉發器。

附屬公司及合營公司

SpeedCast

我們全資擁有之附屬公司SpeedCast，向亞洲各國以至其他地區客戶提供包括寬頻接入服務之雙向衛星服務。

截至二零一零年十二月三十一日止年度，SpeedCast之營業額為206,000,000港元(二零零九年：170,000,000港元)，增幅為21%。該公司於年內錄得23,000,000港元之純利(二零零九年：14,000,000港元)。業績上升主要來自雙向寬頻接入及海事方案業務之收入增長所致。

DISH-HD Asia Satellite

DISH-HD Asia Satellite為亞洲衛星與EchoStar Corporation於二零零九年成立之合營公司，並擁有其中50%權益。該公司向台灣及亞洲區內其他目標地區提供直接到戶衛星電視服務，並於二零一零年六月開始投入運作，現時提供約四十條以高清(HD)或增強標清(Enhanced SD)模式播送的電視頻道讓客戶選擇。由於DISH-HD Asia Satellite仍在初步營運階段，該公司於二零一零年錄得83,000,000港元之虧損(二零零九年：24,000,000港元)，其中亞洲衛星所攤佔虧損為42,000,000港元(二零零九年：12,000,000港元)。

展望

於二零一零年，亞洲衛星在我們所有業務範疇均取得穩健增長，此上升動力一直延續至二零一一年。今年初業務發展取得良好開始，我們看到現有及新客戶均需求更多容量，為未來開創美好前景。

儘管如此，與過去兩年一樣，我們對環球經濟現時所面對的經濟陰霾仍保持高度警惕。如本人以上所述，亞洲區及衛星行業很幸運大致上能夠維持穩健增長，亞洲衛星作為市場領導者，得以更好地掌握所湧現的商機。

面向未來，衛星行業的基礎仍然穩固，我們相信亞洲衛星市場將會繼續擴展。此外，隨著亞洲衛星行業不斷發展，可為亞洲衛星帶來擴展的機會。作為區內具領導地位的運營商，財務狀況穩健和沒有負債，我們得享最有利的優勢，抓緊任何發展良機。

主席報告書

展望(續)

衛星行業長遠增長之兩大重要動力，仍然是衛星相對地面傳輸系統作為廣播行業平台的技術優勢，以及亞洲區內電視、互聯網和流動電訊市場的多重平台之良性競爭。高清電視技術、網絡電視、視頻至流動通訊應用和直接到戶服務，以及鄉郊和偏遠地區的流動電話和互聯網連接，將會推動行業向前發展。

對亞洲衛星而言，本公司擁有良好的管理，不斷提供高質素的衛星容量，結合專業卓越的客戶服務。我們仍然看好業務前景，對未來的增長潛力感到鼓舞。

董事和高級管理層

於二零一零年一月二十二日，我們歡迎羅寧先生加入董事局，並且感謝丁宇澄先生過去多年來擔任董事期間之熱心服務。

如前所述，本人於二零一零年七月三十一日退任行政總裁一職，並獲委任為執行主席。二零一零年八月一日，前任副行政總裁魏義軍先生獲委任為行政總裁。為了與衛星行業的國際慣例一致，由二零一一年一月一日開始，行政總裁之英文職銜由 Chief Executive Officer 改為 President and Chief Executive Officer。

本人出任執行主席職位，謹藉此機會代表董事局感謝 Sherwood P. DODGE 先生自二零零九年六月以來擔任亞洲衛星董事局主席期間的出色領導。本人亦要向各位客戶、供應商及股東的鼎力支持表達衷心謝意。二零一零年，亞洲衛星取得了輝煌業績，並且鞏固其市場領先地位。我要多謝各位董事、管理層成員及全體員工，合力為公司創下驕人成就，他們的堅定承擔和熱誠投入至為重要。

執行主席

翟克信

香港，二零一一年三月二十四日

業務回顧

市場回顧

亞洲區大部分市場於二零一零年均有所改善。然而，有些市場論者注意到未來一年通脹上升的跡象，可能影響經濟增長。

儘管如此，我們仍然看好未來前景，並認為環球經濟衰退最惡劣時刻已經過去，去年這個時候所提到的雙底衰退風險亦逐漸消失。雖然最近日本地震對經濟所構成的影響仍未明朗化，但中國強勁增長和亞洲經濟上升將支持著整個地區的發展。我們很高興看到亞洲的衛星行業現在再次以堅穩步伐向前邁進。

電視廣播行業持續增長將會帶動對衛星容量之需求。亞洲區內的收費電視系統數目不斷增加，主要因為有更多新的廣播平台推出，包括直接到戶(DTH)衛星電視及網絡電視(IPTV)。

於回顧期內之市場健康發展，可以從我們的客戶業務表現反映出來。由亞洲衛星傳送的電視和電台頻道數目增加至超過五百條，與去年比較增幅約為30%。現時亞洲衛星為超過一百五十間廣播機構提供服務。

除了電視頻道的數量外，該等國際及亞洲廣播機構致力透過數碼或高清電視(HDTV)提供最佳的畫面質素，藉此在競爭激烈的市場吸引消費者。高清電視於二零一零年在亞洲各地的市場滲透上升，為亞洲衛星於二零一零年帶來發展良機，我們估計這種趨勢將會持續下去。

通訊市場同樣穩步上升，雖然不大可能在短期內成為衛星行業之重要動力，但將繼續是亞洲衛星的重要收入來源。

誠如主席所言，我們深信衛星行業的中期至長遠增長動力，將會繼續來自衛星相對地面傳輸網絡在若干應用服務所具備的基本優勢，這對地理分散的亞太地區尤為適合。此外，亞洲區內政府回應了消費者的壓力，致力改善連接往部分發展較落後和偏遠地區之通訊基礎設施、流動電話覆蓋範圍及互聯網主幹連接。

正如本人所提到，這些因素結合起來，正好表現在我們正在洽商中的多項新業務，以及我們對二零一一年前景展望的樂觀態度。

業務回顧

市場回顧(續)

供應 — 新衛星容量

需求穩定增長導致某些環節的供應過剩情況減少，特別是南亞和澳洲的優質市場環節，惟部分地區仍然存在衛星容量供過於求的現象。未來數年內，亞洲區發射的新衛星將提供全新及替代的容量。這將導致轉發器的累計數目增加，但這些容量大部分不會與亞洲衛星構成直接競爭，因為該等新衛星主要服務亞洲衛星現時未有營運的特定市場或應用服務。

縱使市場存在多了該等新衛星，亞洲區內高質素C波段轉發器仍會供不應求。我們在這方面已穩踞優越的地位，因為亞洲衛星是最早進軍亞洲市場的衛星營運商之一，而且擁有多個經悉心安排的C波段軌道位置，使我們較眾多競爭對手享有更大的優勢。

衛星容量是一回事，性能表現是一項同樣重要的成功因素。我們另一項競爭優勢是能夠提供即時及可靠的連接至區內大部分酒店、有線電視營運商、直接到戶平台及其他收費電視平台。成效卓越的連接優勢加上過去二十一年來的可靠信譽和細心服務，我們已經與著名的廣播客戶成功建立穩固的關係。正因如此，雖然某些市場存在供應過剩及非常激烈的價格競爭，我們深信憑本身實力能夠維持市場領導地位。

需求

高清電視在亞洲各地的發展現已成為衛星行業之主要增長動力，而且可能持續一段時間。現時亞洲地區在高清電視的市場滲透方面仍然遠低於美國及歐洲，但市場趨勢非常明顯，亞洲消費者對高清電視的渴求不大可能冷卻下來。

這市場肯定將會不斷增長，我們預計對高清電視及直接到戶的需求，在中期而言將會為亞洲衛星帶來更多的商機。因此，本公司再一次處於有利的位置，於未來數年向市場供應優質的衛星容量。

我們透過與中信網絡有限公司訂立主協議之中國業務，開始帶來收穫，而其他合約包括Spacecom及與越南、印度、以色列和巴基斯坦等客戶簽訂的合約，於年內為亞洲衛星帶來業務增長。我們策略性定位的衛星覆蓋整個亞洲區，使我們在很多發展中國家得以蒙受其利，特別是中國和印度的重要市場。

簡括來說，我們看到質量推動數量的現象，這對亞洲衛星是有利的。除了高清電視外，其他開發中的技術和增值服務，將會為亞洲各地未來對衛星容量的需求帶來額外增長。

業務回顧

市場回顧(續)

市場策略

誠如主席所提到，我們預期二零一一年將出現企業增長的機會。因此，我們將會繼續發掘潛在的收購項目，並且探討與營運商和服務供應商締結策略性夥伴關係。相信此能夠配合自身業務的增長，務求為股東創造更大的價值。

表現回顧

本集團於二零一零年取得強勁的收入增長。營業額較二零零九年上升了293,000,000港元或25%。收入增加來自我們核心業務之轉發器出租，主要受到直接到戶、高清電視轉換、新頻道的擴展，以及市場需求整體上升所帶動增長。額外收入來自一項獨家使用亞洲二號衛星(現名為AMOS-5i)之租賃協議，並向我們的台灣直接到戶衛星電視服務合營公司DISH-HD Asia Satellite之附屬公司栢兆有限公司出租轉發器。

雖然我們的新合營公司DISH-HD Asia Satellite出現成立初期的虧損及有關股東貸款之財務開支，但二零一零年之股東應佔溢利仍增加至695,000,000港元，較對上年度上升了32%。錄得此創紀錄業績主要由於今年較上年度收入增長表現出色、嚴格控制開支和呆賬支出、法律和專業費用減少，及毋需再對一間附屬公司的若干資產作出減值撥備等的成效。

衛星

新衛星

亞洲七號衛星

這是我們最新的衛星，現正由Space Systems/Loral於美國建造中。

前稱為亞洲五號C衛星，此衛星原本計劃作為一旦亞洲五號衛星未能成功發射時之後備。亞洲衛星的一貫慣例是預留充足時間建造和發射另一枚衛星，或是在時間有限的情況下，於原來衛星發射時已有一枚後備衛星正在建造中，確保即使發生不大可能的發射失誤時，我們能夠向客戶維持服務之延續性。

亞洲五號衛星安全地定位於軌道位置時，董事局決定繼續建造亞洲五號C衛星，並改名為亞洲七號衛星。新衛星按進度將於今年底發射升空。視乎接近目標發射日期時的市場情況，公司管理層及董事局會決定將亞洲七號衛星用於服務新業務，或取代位於東經105.5度軌道位置上的亞洲三號S衛星。

亞洲七號衛星建於SS/L 1300系列衛星平台上，其性能標準與亞洲五號衛星大致相同。該衛星將會向亞太地區提供用於電視廣播、電話網絡及應用於寬頻多媒體服務之甚小口徑終端機網絡的優質對地靜止衛星服務。

業務回顧

衛星(續)

在軌衛星

我們現有之在軌衛星隊伍，包括亞洲三號S衛星、亞洲四號衛星及亞洲五號衛星，於二零一零年內取得良好表現，並未發生任何事故。亞洲二號衛星於二零零九年十月被亞洲五號衛星所取代，此後出租予AMOS衛星隊伍營運商Spacecom，並且改名為AMOS-5i。該衛星現定位於非洲上空。

亞洲衛星的三枚衛星均定位於亞洲大陸上空，讓我們的客戶可以在地理分散的亞洲區每一角落提供全面和可靠的服務。我們的衛星具備高質素和強大功率，配合我們所提供的一系列服務，使亞洲衛星能夠向客戶提供具成本效益和高效率服務，連接至全球三分之二人口。

亞洲三號S衛星於一九九九年三月發射升空，位於東經105.5度。該衛星擁有二十八個C波段及十六個Ku波段轉發器。於二零一零年十二月三十一日，其整體使用率為72%(二零零九年：71%)。

亞洲四號衛星於二零零三年四月發射升空，定位於東經122度的軌道位置。該衛星提供二十八個C波段及二十個Ku波段轉發器，包括六個固定於香港的廣播衛星服務(BSS)轉發器。於二零一零年十二月三十一日，其整體使用率上升至69%(二零零九年：68%)。

亞洲五號衛星是我們最新的在軌衛星，於二零零九年八月發射升空，定位於東經100.5度的軌道位置，並於二零零九年十月全面投入服務。該衛星載有二十六個C波段及十四個Ku波段轉發器。於二零一零年十二月三十一日，其整體使用率為79%(二零零九年：54%)。

於二零一零年十二月三十一日，我們三枚衛星(不包括AMOS-5i)已出租及出售之轉發器總數為97個(二零零九年：85個轉發器)，增幅為14%。衛星隊伍的整體使用率亦上升至73%(二零零九年：65%)。臨時服務所帶來的收入為84,000,000港元(二零零九年：65,000,000港元)，佔經常性收入大約6%(二零零九年：6%)，與二零零九年相同。

業務回顧

衛星(續)

地面站：香港大埔及赤柱

亞洲衛星全資擁有位於香港大埔面積達5,711平方米之衛星控制中心，於二零一零年內運作良好。我們由大埔控制及監察衛星隊伍，該處裝設有十一枚高性能天線，其中一枚為11.3米、一枚9米、五枚7.3米和四枚6.3米。我們的大埔地面站由位於赤柱的追蹤、遙測及監控站提供備用支援，利用租用線路連接至大埔。此完全備用系統讓我們得以提供客戶可依賴的卓越和具可靠性之高水平服務。

赤柱地面站設有七枚性能全面的天線，包括兩枚11米、一枚9米、三枚6米及一枚5米。一旦我們位於大埔之主要控制中心出現不大可能之服務中斷情況時，此設施讓我們的衛星可以完全由赤柱地面站負責控制。

於二零一零年，我們進一步提升由大埔向客戶提供之一系列增值及節省成本的服務。我們的一站式衛星傳輸方案包括多路單載波(MCPC)平台、上行鏈路、訊號轉駁、緊急上行鏈路備用及設備寄存服務。

手頭合約

於二零一零年十二月三十一日，本集團擁有之合約儲備為3,469,000,000港元(二零零九年：3,003,000,000港元)，增加了466,000,000港元。合約儲備增長主要來自新客戶合約及現有客戶重新續簽若干長期合約所致。

經營牌照

非本地電視牌照

亞洲衛星繼續持有兩個由香港廣播事務管理局批出之非本地電視節目服務牌照。

固定傳送者牌照

亞洲衛星於二零零四年五月獲香港電訊管理局發出一個固定傳送者牌照。此牌照讓我們可以提供電視廣播及電訊上行鏈路服務至我們的衛星，同時向我們的客戶提供備用服務。

業務回顧

附屬公司及合營公司

SpeedCast

於二零一零年，SpeedCast之收入增加至206,000,000港元，與二零零九年之170,000,000港元比較，增幅為21%。收入上升主要由於雙向寬頻接入業務增長及擴展海事服務所致。

SpeedCast為亞洲、中東及非洲地區具領導地位之雙向寬頻接入服務供應商，在全球十個地點擁有業務及電訊站設施。該公司為亞洲區業務增長最快的海事寬頻服務供應商，全球排名首十位。

DISH-HD Asia Satellite

DISH-HD Asia Satellite為我們與EchoStar Corporation成立之合營公司，提供直接到戶衛星電視服務。DISH-HD Asia Satellite的營運仍屬初步階段，於二零一零年出現83,000,000港元之虧損(二零零九年：24,000,000港元)。

展望

概括而言，二零一零年是亞洲衛星成功的一年，而讓我們可以取得創新高業績的市場強勢一直延續至現有年度。展望向前，在無不可預見的情況出現下，我們相信亞洲衛星的前景是令人鼓舞的，我們期望能夠於二零一一年再次取得良好的業務表現。

行政總裁

魏義軍

二零一一年三月二十四日

企業管治報告

聲明

本公司致力維持高水準的企業管治，投入資源制訂及規範最佳守則，以保障股東權益。本公司遵守本地及海外監管機構在這方面之現行規定。

於二零一零年內，本集團已經採納及遵守香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)證券上市規則(「上市規則」)附錄十四所載之企業管治常規守則(「企業管治守則」)之原則，只有下列若干的偏離。

董事知悉他們負責監督編製每個財政期間之財務報表，確保真實而公平地反映本公司及本集團在該段期間之業務狀況、業績及現金流量。於編製截至二零一零年十二月三十一日止年度之財務報表時，董事已經：

- 選用合適之會計政策並貫徹地應用；
- 適當地採納所有適用之香港財務報告準則；及
- 作出審慎和合理的判斷及估計，並按持續經營基準編製財務報表。

企業管治常規守則

本公司已經採納企業管治守則之所有規定，惟下述者除外：

企業管治守則規定薪酬委員會之大多數成員須為獨立非執行董事。然而，薪酬委員會由三名成員組成，其中一名為獨立非執行董事，另外兩名為非執行董事。薪酬委員會主席由獨立非執行董事出任。薪酬委員會的規模較少是合乎邏輯的，因為可以讓成員進行開放、坦誠及非常專注的討論。嚴格遵守企業管治守則代表薪酬委員會需要最少有五名成員，換言之所有獨立非執行董事均需參與，才可以保持主要股東代表有均衡參與薪酬委員會之機會。

企業管治報告

董事證券文易：關於標準守則(附錄十)

本公司已經採納程序規管董事進行證券交易，以符合上市規則附錄十所載標準守則之規定。經本公司作出特別查詢後，全體董事已確認他們在二零一零年內一直完全遵守標準守則。

本公司

本公司於聯交所上市，其大部分股份由一家於英屬處女群島註冊成立的私營公司Bowenvale Limited (「Bowenvale」)持有，持股量為74.43%。中國中信集團公司(「中信」)及通用電氣公司(「GE」)同時於Bowenvale擁有平等投票權，因而於本公司擁有平等投票權。根據Bowenvale股東協議，中信及GE均分別擁有本公司董事局內委任及辭退最多四名董事的權利。

董事局

董事局由十三名成員組成，其中八名非執行董事由Bowenvale股東中信及GE委任，三名為獨立非執行董事，以及兩名兼任本公司執行主席及行政總裁的執行董事。

於二零一零年八月一日，前任行政總裁獲委任為執行主席，直至二零一一年七月三十一日。正常而言，董事局之主席及副主席分別由中信及GE從彼等提名的其中一位董事出任，而該等職位則由中信及GE所提名董事輪任。

根據上市規則之規定，本公司已獲得每名獨立非執行董事以書面確認其相對於本公司的獨立性。本公司認為所有獨立非執行董事均是獨立身份。

董事局每季定期會議，及當有需要時另行召開董事局會議。董事局亦在管理層避席下每年至少一次私下商議。

企業管治報告

董事局（續）

董事局負責處理策略性及政策事宜，批核企業計劃、預算及監察管理層表現。本公司的日常運作由管理層負責。董事局已設立企業管治機制，由三個委員會組成，分別為審核委員會、提名委員會及薪酬委員會。每一個委員會均有本身的章程，述及其權利及職責。各委員會主席須定期就商討事宜向董事局匯報。董事局亦成立業務發展委員會，負責檢討策略性業務計劃。

主席與行政總裁的角色已有分工，並不是由同一人兼任。現時，翟克信先生及秘增信先生分別擔任執行主席和副主席。此外，行政總裁則由魏義軍先生出任。

董事局主席負責領導董事局，並使其有效運作，同時確保董事局以適時及具建設性的方式討論所有主要及適當的事項。行政總裁獲授權負責管理本集團業務、執行本集團策略，以達致整體的商業目標。

所有獨立非執行董事及非執行董事均以三年之固定任期委任，並於本公司股東週年大會上告退、輪值及膺選連任。董事局所有成員均確認他們彼此之間及與高級管理人員之間，不論在財務、業務或家庭等各方面均互無關連。

企業管治報告

董事局委員會

下表概述二零一零年個別董事及委員會成員之出席率。

會議類型	二零一零年出席／舉行的會議			
	董事局	審核委員會	薪酬委員會	提名委員會
會議次數	4	2	4	2
	出席	出席	出席	出席
董事				
非執行董事				
秘增信 ^①	4			2
居偉民 ^①	4	2	4	
羅寧 ^①	2			
關頤 ^①	4			
Sherwood P. DODGE ^②	4			2
John F. CONNELLY ^②	4			
顧寶芳 ^②	4		4	
陳明克 ^②	4	2		
獨立非執行董事				
陳坤耀	4	2		2
史習陶	4	2		
James WATKINS	4	2	4	
執行董事				
翟克信 (Peter JACKSON) (執行主席)	4			
魏義軍 (William WADE) (行政總裁)	4			
平均出席率	96%	100%	100%	100%

^① 中信委任董事。

^② GE委任董事。

董事及高級行政人員之薪酬

薪酬委員會為董事局下設之委員會。薪酬委員會負責：

- (i) 制訂薪酬政策及指引，提呈予董事局通過；
- (ii) 確保所提出薪酬是合適的，而且與市場情況一致；
- (iii) 考慮及檢討：
 - a. 執行董事之薪酬待遇；
 - b. 執行董事職級以下其他僱員之薪酬及服務條件；及
 - c. 在董事局每年通過批出前，獨立非執行董事及非執行董事之酬金。

薪酬委員會將可全權：

- (i) 委聘或終止聘用顧問，協助薪酬委員會評估董事、行政總裁或高級行政人員之報酬；及
- (ii) 決定聘用為薪酬委員會提供諮詢服務之任何顧問的委聘條款及支付酬金之所需撥款幅度。

薪酬委員會由三名成員組成，其中一名是獨立非執行董事，其餘兩名為非執行董事。薪酬委員會由獨立非執行董事擔任主席。薪酬委員會每年最少開會一次，亦在管理層避席的情況下私下商議。

薪酬委員會於二零一零年之工作簡報如下：

- (i) 擬備新行政總裁之薪酬條款及協助提名委員會成員磋商新行政總裁的聘用合約；
- (ii) 批准二零一零年合資格員工獲授限制性股份之數額；
- (iii) 審議管理層花紅計劃；
- (iv) 批准一間附屬公司取消現行股份計劃之補償；
- (v) 批准執行主席根據其合約於年內有資格收取花紅之表現指標；

董事及高級行政人員之薪酬(續)

(vi) 批准二零一零年花紅；及

(vii) 批准二零一一年薪酬檢討。

本集團已設立了一個以工作表現為基礎的評估機制。現有的薪酬組合包括薪金、房屋福利(只適用於部分級別的僱員)、表現花紅、股份獎勵(只適用於部分級別的僱員)及與市場相若的其他福利。支付予董事之酬金，其釐訂標準是根據獨立顧問報告所載之市場調查。

有關股份獎勵計劃詳情載於綜合財務報表附註十五。

董事及高級行政人員之委任

提名委員會為董事局下設之委員會。提名委員會負責：

- (i) 物色合資格的董事人選(與董事局通過的準則一致)；
- (ii) 甄選或向董事局推薦下次股東週年大會上被提名之董事人選；
- (iii) 設立並向董事局建議一套應用於本公司之企業管治指引；
- (iv) 監督董事局及管理層之表現評核；及
- (v) 制訂行政總裁之繼任計劃。

提名委員會可全權：

- (i) 委聘或終止聘用人事顧問公司，物色合適的董事人選；
- (ii) 委聘其他專業人士，協助其進行任何背景審查工作；及
- (iii) 批准人事顧問公司及其他專業人士的酬金及聘用條款。

企業管治報告

董事及高級行政人員之委任(續)

提名委員會於二零一零年之工作簡報如下：

- (i) 完成新行政總裁之甄選程序，並磋商有關聘用合約及確定薪酬；
- (ii) 推薦於股東週年大會上重選之董事；
- (iii) 審議本公司高級行政人員繼任之規劃方法；
- (iv) 監督董事局及委員會之自我表現評核；及
- (v) 審議管理層職銜。

審核委員會

審核委員會之主要目的是協助董事局履行其監管職責，有關：

- (i) 本集團的會計及財務呈報程序，包括本集團提供予股東、公眾及證券交易所之財務報表及其他財務資料之完整性；
- (ii) 本集團遵守法律及監管規定；
- (iii) 獨立核數師之資格及獨立性；
- (iv) 本集團財務報表之審核工作並對財務呈報的內部監控進行審核之成效；及
- (v) 本集團內部審核功能及獨立核數師之表現。

審核委員會成員透過提供獨立審閱及監察財務報告、使其本身滿意於本集團內部監控的成效，以及外聘和內部審核之合適性，以協助董事局履行其職責。

企業管治報告

審核委員會(續)

審核委員會將有全權及責任：

- (i) 挑選、評核及在適當的情況下更換獨立核數師(或提名獨立核數師呈請股東批准)；
- (ii) 批准獨立核數師之所有審核服務費用和條款以及所有非審核服務；及
- (iii) 履行任何適用的獨立性及監管規定所指定之其他職責及責任。

審核委員會可以徵詢管理層包括財務總監及負責內部審核工作人員之意見，惟不會將此等職權委派他人代為處理。

核數師酬金

二零一零年所產生和述及之費用如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
審核費用	1,430	1,300
稅項費用	1,423	3,888
所有其他費用	—	95
	2,853	5,283

審核費用

本集團就核數師審核或審閱本集團財務報表所提供專業服務而產生之累計費用。

稅項費用

本集團就專業顧問及其他顧問有關稅項合規、稅項諮詢及稅項規劃所提供專業服務而產生之累計費用。

所有其他費用

除上段所述之服務外，本集團就專業顧問及其他顧問提供產品及服務而產生之累計費用。

企業管治報告

資源

審核委員會將可全權聘任獨立的法律、會計及其他顧問，為審核委員會提供諮詢意見。審核委員會可要求本公司任何行政人員或僱員或本公司之外聘顧問或獨立核數師，出席審核委員會會議，或與審核委員會任何成員或顧問會晤。

撥款

審核委員會將決定所需撥款幅度，以支付：

- (i) 為本公司準備或發出一份審核報告，或負責其他審核、審閱或驗證服務之目的而委聘獨立核數師之酬金；
- (ii) 為審核委員會提供諮詢而聘用之任何獨立的法律、會計及其他顧問之薪酬；及
- (iii) 審核委員會為履行職責所需或適當之正常行政開支。

組成

審核委員會包括五名成員，其中三名為符合獨立身份、擁有財務知識及所需經驗之獨立非執行董事，另外兩名為非執行董事，並沒有投票權之觀察員身份。審核委員會由具備適當專業資格及財務經驗之獨立非執行董事擔任主席。

審核委員會於二零一零年之工作簡報如下：

- (i) 審閱截至二零零九年十二月三十一日止年度及截至二零一零年六月三十日止六個月之財務報表及報告；
- (ii) 與管理層、內部審核及獨立核數師一同檢討內部監控系統及對財務呈報的內部監控之成效；
- (iii) 審閱獨立核數師之法定審核計劃及致獨立核數師之管理層陳述書；
- (iv) 考慮及批准二零一零年之審核費用；

企業管治報告

組成(續)

- (v) 考慮及批准本集團之非審核服務費用；
- (vi) 審閱本集團採納之會計原則及慣例，並與本集團獨立核數師一同審閱截至二零一零年十二月三十一日止年度之綜合財務報表；
- (vii) 在董事局審閱及確認前，審閱第47及48頁所載之「持續關連交易」；及
- (viii) 與獨立核數師進行一次私下商議。

問責及審核

財務呈報

本集團明白到高質素的企業呈報對加強與本公司股東之信任關係非常重要，並且致力在所有企業通訊中，對本公司的表現、立場及展望提供一個平衡、清晰及全面性的評核。本集團之年報及中期報告均分別於有關期間完結後之四個及三個月期限內及時公布。

內部監控

系統及程序

董事局知悉其職責以維持健全及有效之內部監控系統，包括界定的管理架構及指定的權限，藉此：

- (i) 達致業務目標，保障資產以防未經授權之使用及處置；
- (ii) 確保適當之會計紀錄得以保存，以便提供可靠之財務資料供內部使用或對外發布；及
- (iii) 確保符合有關法例及規例。

該系統之設計旨在提供合理而非絕對之保證，避免出現重大的錯誤陳述及損失，著眼於管理營運系統，而非減低故障風險，以確保達致本集團之業務目標。

企業管治報告

問責及審核(續)

內部監控(續)

年度評估

於二零一零年，董事局透過審核委員會對本集團之內部監控系統進行檢討，包括財務、營運和合規監控及風險管理各功能。為了將內部監控系統之年度檢討予以正式化，審核委員會參考了相關監管機構之規定。董事局認為本集團在整體上已建立一個健全的監控環境，同時實施有效之內部監控系統。

內部審核計劃

內部核數師採用風險監控之手法。一個為期三年之內部審核計劃經已制訂，採取風險加權方式，對風險較高之範疇作出優先處理及適當之審核次數。內部核數師對本集團進行定期的財務及營運檢討。審核結論及監控弱點(如有)於年底時向審核委員會作出匯報。內部核數師並會根據其建議之回應，監察所同意之跟進行動。

申報及舉報政策

本集團已訂立明確的程序處理僱員投訴及不滿以及違規事件的舉報。任何改善建議可向有關部門的主管提出，或轉交行政總裁。如投訴涉及行政總裁或董事，僱員可直接向審核委員會主席舉報。

為了讓僱員可以在沒有顧慮的情況下舉報內部失當行為，本集團亦訂立了舉報政策，包括內部直接向審核委員會主席舉報有關事宜的程序。審核委員會主席將審理投訴並決定如何進行調查。

企業管治報告

投資者關係

董事局深明須就本公司的表現及活動向股東交代，並十分重視與股東保持有效的溝通。因此，本公司之網址 www.asiasat.com 已設立投資者關係項目，為股東提供有關本公司的資訊。此外，還有其他與股東溝通的企業傳訊渠道，包括通函、公告、通告、中期報告及年報等，有關副本均可在該網址內下載。

中期報告及年報包涵全面的財務及業務回顧，以及企業管治、管理層討論及分析等章節。

股東週年大會是與股東直接對話的主要平台，股東可於大會中就本公司的營運及財務資料作出提問。

於股東週年大會，股東可就每項建議的決議案進行投票，所有要求股東考慮的事宜均以不同的決議案在大會中提呈。根據上市規則規定，所有股東大會現已強制採用投票方式進行表決。

操守指引

本公司定期向各董事及員工發出通告，提醒彼等在宣布中期及全年業績前有一段不可買賣本公司上市證券的規定時間。

本公司制訂了商業操守及道德守則，可在網址 www.asiasat.com 瀏覽。

管理層討論及分析

財務回顧

整體表現

本集團錄得股東應佔溢利為695,000,000港元(二零零九年：525,000,000港元)，較對上年度上升了170,000,000港元或32%。溢利增加主要由於收入強勁增長所致。

營業額

二零一零年之營業額為1,456,000,000港元(二零零九年：1,163,000,000港元)，較對上年度增加了293,000,000港元，升幅為25%。我們出租轉發器的核心業務在更多新頻道及直接到戶和高清電視的擴展帶動下取得增長，一項獨家使用亞洲二號衛星之租賃協議，及向我們的台灣合營公司之附屬公司栢兆有限公司出租轉發器，令我們核心營業額增加了257,000,000港元。我們的全資附屬公司SpeedCast Holdings Limited(「SpeedCast」)亦協助推動業績增長，所貢獻的收入上升36,000,000港元，主要來自對其不斷擴展服務之強勁需求。

服務成本

服務成本為500,000,000港元(二零零九年：404,000,000港元)，增加了96,000,000港元。成本上升大部分因為折舊開支大幅增加了78,000,000港元。由於亞洲五號衛星於二零零九年第四季才開始計算折舊，於二零一零年確認了全年的折舊，與二零零九年比較則只計算折舊三個月。

其他收益

收益為27,000,000港元(二零零九年：21,000,000港元)，增加了6,000,000港元。收益上升主要來自收取一名客戶13,000,000港元之利息收入，惟銀行存款之利息收入大幅下降了7,000,000港元，卻抵銷了所增之收益。

行政開支

行政開支為156,000,000港元(二零零九年：185,000,000港元)，減少了29,000,000港元或16%。開支下降主要因為法律及專業費用減少了18,000,000港元，以及對一間附屬公司的若干資產作出的減值撥備減少了6,000,000港元。

應佔共同控制實體之虧損

應佔共同控制實體之虧損為42,000,000港元(二零零九年：12,000,000港元)，與本公司擁有50%權益之EchoStar合營公司DISH-HD Asia Satellite有關。

管理層討論及分析

財務回顧(續)

所得稅開支

本集團溢利有重要部分被視作海外溢利，毋須繳付香港利得稅。香港利得稅乃根據年內估計應課稅溢利之16.5%(二零零九年：16.5%)計算。年內本集團之有效稅率約為10%(二零零九年：10%)。

海外稅項以若干海外管轄權區所賺取之總收入按約7%至20%的稅率計算。本集團現時與印度稅務當局有一宗稅務訴訟。進一步詳情載於綜合財務報表附註三十一(甲)。

財務業績分析

財務業績重點摘錄如下：

		二零一零年	二零零九年	變動
營業額	港幣百萬元	1,456	1,163	+25%
本公司擁有人應佔溢利	港幣百萬元	695	525	+32%
股息	港幣百萬元	207	156	+33%
股本及儲備	港幣百萬元	6,045	5,498	+10%
每股盈利	港仙	178	135	+32%
每股股息	港仙	53	40	+33%
盈利派息比率	倍	3.4	3.4	—
股本回報	百分比	11	10	+1%
每股資產淨值 一 賬面值	港仙	1,545	1,405	+10%

流動性及財務資源

於回顧的年度內，本集團所動用的資金主要為支付股息、衛星保險費用及與建造亞洲七號衛星相關之資本支出。這些款項來自營業活動的現金流量。

本集團於二零一零年之淨現金流入為802,000,000港元(二零零九年：流出962,000,000港元)，並且繼續毫無負債。

管理層討論及分析

資本結構

資金及司庫政策

本集團採取審慎的司庫政策，並對現金及風險管理有嚴格的監管。現金一般作美元短期存款以應付付款。港元與美元掛鈎，匯率為7.8港元兌1美元，匯率波動局限於窄幅範圍內。因此，本集團毋須承擔重大貨幣風險。

套戥之金融工具

由於本集團差不多所有收入及大部分開支均以美元或港元為單位，因此毋須對貨幣風險進行套戥。

外幣投資

本集團除美元或港元以外，並無任何重大的貨幣投資。

手頭合約

於二零一零年十二月三十一日，手頭上之合約價值達3,469,000,000港元(二零零九年：3,003,000,000港元)，其中大部分將於未來數年履行。各項合約差不多全以美元為單位。合約儲備增加原因為二零一零年內取得數份重大新訂及重新續訂的合約。

重大投資、其表現及前景

SpeedCast

SpeedCast為本公司之間接全資附屬公司，向亞洲各國以至其他地區客戶提供寬頻、多媒體和企業廣播服務。

截至二零一零年十二月三十一日止年度，SpeedCast的營業額為206,000,000港元(二零零九年：170,000,000港元)，大幅上升了36,000,000港元或21%。SpeedCast錄得溢利23,000,000港元(二零零九年：14,000,000港元)。

管理層討論及分析

重大投資、其表現及前景(續)

DISH-HD Asia Satellite

DISH-HD Asia Satellite為與具市場領導地位之衛星收費電視傳輸系統供應商及衛星電視、網絡電視、有線電視、地面電視及消費性電子設備設計及生產商EchoStar Corporation之合營公司，向台灣及亞洲區內其他目標地區提供直接到戶衛星電視服務。該項直接到戶服務於二零一零年六月開始投入運作。

截至二零一零年十二月三十一日止年度，DISH-HD Asia Satellite之營業額為6,000,000港元(二零零九年：30,000港元)，因為二零一零年其業務仍屬初步營運階段，該公司錄得虧損83,000,000港元(二零零九年：24,000,000港元)。

重大收購及出售附屬公司和聯營公司

年內，並無任何重大收購及出售附屬公司或聯營公司。

分類資料

本集團營業額按經營分類分析載於綜合財務報表附註五。

僱員及薪酬政策

於二零一零年十二月三十一日，本集團有一百七十六名全職僱員(二零零九年：一百六十三名)。

本集團認為人力資源是其中一項最珍貴的資產，本集團聘用的人才乃來自電訊、資訊科技及高科技設備供應商等行業。

本集團已設立了一個以工作表現為基礎的評估機制。現有的薪酬組合包括薪金、房屋福利(只適用於部分級別的僱員)、酌情花紅、股份獎勵(只適用於部分級別的僱員)及與市場相若的其他福利。

管理層討論及分析

僱員及薪酬政策(續)

股份獎勵計劃(「獎勵計劃」)於二零零七年八月二十二日設立。這項長期性的獎賞計劃旨在吸納及挽留優秀的高級員工，從而有助於本公司之業務發展。根據獎勵計劃，本公司或其任何附屬公司之合資格員工獲授予本公司股份(「獎勵股份」)。任何授出之獎勵股份根據獎勵計劃規例所載於若干期限後歸屬或於若干情況下失效。本公司已委任Equity Trust (Jersey) Limited擔任受託人，購買及以信託持有獎勵股份，使獎勵計劃能依據合資格員工之利益順利進行。

本集團並無定期舉辦內部培訓計劃，惟本集團會因應新發展或新設施提供特定的培訓，以及贊助僱員參加由外間機構提供與彼等履行職務有關及對事業發展有幫助的職業訓練課程。

集團資產抵押

於二零一零年十二月三十一日，本集團資產並無作任何抵押。

資本承諾

本集團之資本承諾詳情載於綜合財務報表附註三十二。

於二零一零年十二月三十一日，本集團之資本承諾總額為1,543,000,000港元(二零零九年：507,000,000港元)，其中757,000,000港元(二零零九年：339,000,000港元)已簽訂合約，但尚未於財務報表作出撥備；其餘786,000,000港元(二零零九年：168,000,000港元)已得到董事局授權，但尚未簽訂合約。

資本負債率

於二零一零年十二月三十一日，本公司繼續毫無負債。因此，資本負債率並不適用。

管理層討論及分析

匯率及任何相關之套戥

本年度內，本集團差不多全部收入、衛星保險費及資本支出均以美元為單位，本集團餘下之支出主要以港元為單位。於二零一零年十二月三十一日，本集團現有轉發器使用協議及購置設備合約等均以美元為單位。因此，本集團並無任何重大的貨幣風險，毋須為貨幣波動進行套戥。

或然負債

本集團之或然負債詳情載於綜合財務報表附註三十一。

董事及高級管理人員簡介

董事

翟克信 (Peter JACKSON)，六十二歲，二零一零年七月三十一日退任本公司行政總裁一職後，於二零一零年八月一日獲委任為本公司執行主席。翟氏自一九九六年五月起出任本公司執行董事及行政總裁，並於本公司上市前自一九九三年七月起於亞洲衛星擔任行政總裁一職。他在電訊行業擁有逾三十三年經驗。在加入本公司前，他一直受僱於大東電報局，擔任工程、市場推廣及管理等方面要職，並曾負責數個衛星電訊項目。他為韓國上市公司Daum Communications Group非執行主席。

秘增信，六十歲，於二零零一年二月二十八日獲委任為本公司非執行董事。此後，秘氏以輪任形式先後出任本公司主席及副主席。現時，他擔任董事局副主席。他為中信常務董事兼副總經理。在獲委任現職之前，他曾擔任中信旗下若干附屬公司的行政管理職位。他於一九九二年至一九九七年期間曾出任中信美國鋼鐵公司總經理，並於二零零一年至二零一零年期間擔任中信澳洲主席。他亦為中信美國控股公司董事局主席。他又擔任中信資源控股有限公司副主席及非執行董事、中信大錳控股有限公司非執行董事，兩間皆為香港上市公司。他於一九八五年加入中信，持有理學碩士學位。

魏義軍 (William WADE)，五十四歲，於二零一零年八月一日獲委任為本公司行政總裁，由二零一一年一月一日開始其英文職銜改稱為President and Chief Executive Officer。魏氏由一九九六年五月起出任本公司執行董事。自一九九四年四月加入本公司及獲委任為行政總裁前，他一直擔任副行政總裁。在加盟亞洲衛星前，他曾於亞洲及美國多間公司擔任不同的高級管理職位。他於衛星及有線電視行業擁有逾二十五年經驗，大部分時間在亞洲區工作。他能說普通話，持有猶他大學傳播系文學榮譽學位及Thunderbird (the Global School of International Management)國際管理碩士學位。

居偉民，四十七歲，於一九九八年十月十二日獲委任為本公司非執行董事。居氏為中信董事兼財務總監，亦為中信信託有限責任公司主席。他擔任中信國際金融控股有限公司、中信嘉華銀行及中信證券股份有限公司非執行董事。他亦為香港上市之中信銀行股份有限公司及中信泰富有限公司非執行董事。他持有經濟學學士及碩士學位(主修會計)。

董事及高級管理人員簡介

董事(續)

羅寧，五十二歲，於二零一零年一月二十二日獲委任為本公司非執行董事。羅氏為中信董事及總經理助理、中信網絡有限公司董事長及總經理。他自二零零零年加入中信，並出任中信若干附屬公司董事職務。他為於中國深圳證券交易所上市之中信國安信息產業股份有限公司董事。他又出任中信21世紀有限公司副主席及執行董事，以及天地數碼(控股)有限公司執行董事，兩間皆為香港上市公司。他於電訊行業具有超過十七年經驗，並持有武漢解放軍通信指揮學院之通信專業學士學位。

關頤，四十二歲，於二零零九年二月六日獲委任為本公司非執行董事。關氏為中信戰略及計劃部管理處處長。他自一九九零年加入中信，先後歷任計劃財務部及綜合計劃部的不同職務。他並出任中信資產管理有限公司董事及中信信託有限責任公司監事。他於一九九零年畢業於北京對外經濟貿易大學，主修會計。

Sherwood P. DODGE，五十五歲，於二零零九年二月六日獲委任為本公司非執行董事及副主席，並於二零零九年六月一日調任為本公司主席。於二零一零年八月一日，Dodge先生退任本公司主席，並繼續留任為非執行董事。他為GE Capital Equity, America總裁兼行政總裁。在擔任現職前，他為GE Capital Equity高級董事總經理，專責航空及能源行業投資，以及與由通用電氣提供財務保薦之客戶的共同投資。他於一九八八年加入通用電氣工作，先後歷任多個行政要職，包括GE Capital Thailand總裁及GE Capital Equity Europe董事總經理。他持有Denison University政治科學學士學位。

John F. CONNELLY，六十七歲，於二零零七年三月二十九日獲委任為本公司非執行董事。Connelly先生於通用電氣集團工作逾四十年之久，曾擔任多個職務。由一九九二年至二零零一年，他曾出任GE Americom, Inc. 主席兼行政總裁，該公司其後出售予SES S.A. (「SES」)。於二零零一年，他獲委任為SES之副主席，並擔任該職務直至二零零七年三月止。

顧寶芳，五十四歲，於二零零七年三月二十九日獲委任為本公司非執行董事。顧氏為GE Capital, Greater China總裁兼行政總裁。在此崗位上，她負責GE於大中華地區之商業及消費者金融部門，並專注於結構性金融、資產抵押貸款、機器貸款、私募股權及消費者金融服務。顧氏於一九九八年加入GE，曾先後在資本及企業金融業務歷任不同領導職位。她在私募股權、項目融資及槓桿式收購方面擁有超過二十年經驗。在加入GE之前，顧氏曾先後於滙豐銀行、加拿大帝國商業銀行、花旗銀行及國際商業機器擔任不同要職。她畢業於滑鐵盧大學，持有多倫多大學工商管理碩士學位。

董事及高級管理人員簡介

董事(續)

陳明克，三十六歲，於二零零七年三月二十九日獲委任為本公司非執行董事。陳氏現任GE Capital — Equity亞太區高級董事總經理。在此崗位上，他負責領導GE於亞太地區之私募投資及資產管理業務。陳氏於二零零零年加入GE，曾先後在私募業務歷任不同要職，直至二零零六年擔任亞太區私募業務主管。在加入GE之前，他分別在紐約、東京及首爾的Bankers Trust從事投資銀行家工作。他持有哈佛大學經濟學榮譽學士學位及Kellogg HKUST行政工商管理碩士學位。陳氏亦獲頒U.S. Presidential Scholar及U.S. Byrd Congressional Scholar。

陳坤耀教授，G.B.S.，C.B.E.，太平紳士，六十六歲，自一九九六年五月起出任本公司獨立非執行董事。陳教授肄業於香港大學(文學士、社會科學碩士)及牛津大學(哲學博士)，曾任香港嶺南大學校長，並於二零零七年自該職退休。他曾為香港行政局議員(一九九二至一九九七年)及消費者委員會主席(一九九一至一九九七年)。他現為香港大學亞洲研究中心傑出院士、第一太平公司董事、九倉(控股)有限公司董事、環貿通科技有限公司董事及LG Asian Smaller Companies Fund董事。

史習陶，七十歲，自一九九六年五月起出任本公司獨立非執行董事。史氏為英格蘭及威爾斯特許會計師公會及香港會計師公會會員，曾為一間國際會計師行合夥人，執業逾二十年。他為香港多間上市公司之非執行董事。

James WATKINS，六十五歲，於二零零六年六月三十日獲委任為本公司獨立非執行董事。Watkins先生於一九六九年取得律師資格，並於英國一間著名國際性律師事務所Linklaters擔任合夥人逾二十年之久。由一九九七年至二零零三年，他曾擔任香港怡和集團董事及集團總法律顧問。他現時為多間香港及海外上市公司之非執行董事。他持有英國里茲大學法律學位。

董事及高級管理人員簡介

高級管理人員

張文蓉，四十三歲，亞洲衛星法律總顧問。張氏於一九九四年加入亞洲衛星，成立法律部門以管理本公司法律事務。在加入本公司前，她為一間澳洲律師行Ebsworth & Ebsworth之律師。她畢業於澳洲新南威爾斯大學，持有法律學士學位及商業學學士學位，主修會計學。

邱雅惠博士，六十一歲，亞洲衛星衛星運作副總裁（職位前稱運作總經理），負責本公司衛星之發射、維護及運作。邱博士在電訊工程及營運方面擁有二十六年經驗，其中最後二十三年服務於衛星通訊範疇。他於國立台灣大學獲頒理學士學位，並持有耶魯大學哲學碩士及哲學博士學位，全部為物理學。

劉小梅，四十九歲，亞洲衛星銷售及市場部副總裁（職位前稱市場總經理），負責推廣銷售、業務發展、企業事務及市場研究工作。劉氏在電訊行業擁有超過二十五年的市場推廣經驗。在一九九二年八月加盟亞洲衛星前，她曾受僱於Case Communications，由一九八七至一九九二年擔任亞太區經理，負責跨國機構客戶之銷售及市場推廣活動。她畢業於英國曼徹斯特大學，獲頒電子及電機工程碩士學位，專長於密碼學。

唐舜康，四十九歲，亞洲衛星工程部副總裁（職位前稱工程部總經理）。他於衛星及電訊業擁有逾二十二年的經驗，曾在加拿大、中國內地及香港工作。唐氏曾於COM DEV International、Allen Telecom Corporation及Mark IV Industries擔任多個高層管理職位。在二零零八年三月加盟亞洲衛星前，他為Telesat Canada技術顧問，負責多個衛星計劃。他持有加拿大麥克馬斯特大學電腦工程學學士和工程學碩士學位，以及加拿大威爾弗裏德•勞瑞爾大學工商管理碩士學位。

楊小清，四十七歲，亞洲衛星財務總裁（職位前稱財務兼行政總經理）及公司秘書。楊氏為英格蘭及威爾斯特許會計師公會會員。她曾於多間跨國機構及香港上市公司歷任不同高層財務職位。在二零零六年十月加入亞洲衛星前，她為培生教育出版亞洲有限公司區域財務總監，掌管亞洲業務之財務責任。她持有倫敦大學化學工程理學士學位，並為香港會計師公會之資深會員。

董事及高級管理人員簡介

高級管理人員(續)

張海明，五十四歲，亞洲衛星中國部副總裁(職位前稱中國部總經理)，負責本公司於中國內地市場之推廣、銷售及客戶關係事宜。張氏在衛星行業擁有超過二十四年的豐富經驗，曾經在業務發展、銷售、市場推廣及營運等方面出任不同管理職務。在二零零八年八月加入亞洲衛星前，他擔任香港之中國移動廣播衛星公司副董事總經理。他畢業於北京對外貿易學院(現名為北京國際經濟貿易大學)，並於美國國際商學研究院取得國際管理碩士學位。

SpeedCast Limited

Pierre-Jean BEYLIER，四十一歲，於二零零四年七月獲委任為本公司間接全資附屬公司SpeedCast Limited行政總裁。Beylier先生自二零零零年開始領導SpeedCast Limited之推廣銷售活動。他擁有超過十七年之國際銷售及市場推廣經驗。在加入SpeedCast Limited前，他曾服務於一家在巴黎上市之公司Rhodia，歷任多項銷售及市場推廣要職，並於Black and Decker France工作期間，獲取消費者推廣之豐富經驗。他畢業於Lyon School of Management，持有南加州大學工商管理碩士學位。

董事局報告

董事局提呈其截至二零一零年十二月三十一日止年度之報告及已審核之綜合財務報表。

主要業務及地區之營運分析

本公司主要業務為投資控股，其附屬公司之業務載於綜合財務報表附註九。

本年度按經營分類之本集團業績表現分析載於綜合財務報表附註五。

業績及溢利分配

本集團之本年度業績載於第54頁之綜合全面收益表內。

董事局建議派發每股0.45港元之末期股息，連同已派發每股0.08港元之中期息，二零一零年派發之股息總額為每股0.53港元。

儲備

本集團及本公司於年內之儲備變動情況載於第55頁之綜合權益變動表內及綜合財務報表附註十六。

捐款

本集團於年內撥出之慈善及其他捐款為52,000港元(二零零九年：18,700港元)。

物業、機器及設備

本集團之物業、機器及設備變動詳情載於綜合財務報表附註七。

股本

本公司根據百慕達一九八一年公司法第九十條計算之股本變動詳情載於綜合財務報表附註十五。

董事局報告

可供分派儲備

於二零一零年十二月三十一日，本公司根據百慕達一九八一年公司法計算之可供分派儲備為415,145,000港元（二零零九年：407,948,000港元）。

優先購買權

本公司組織章程細則或百慕達法律概無有關優先購買權之條文，使本公司須按比例向現有股東發售新股。

五年財務概要

本集團於過去五個財政年度之業績、資產及負債概要載於第119頁。

購回、出售及贖回股份

本公司於年內概無贖回其任何股份。本公司及其任何附屬公司於年內亦沒有購回或出售本公司之任何股份。

股份獎勵計劃

本公司於二零零七年八月二十二日（「採納日期」）採納股份獎勵計劃。根據股份獎勵計劃，由採納日期開始直至十周年，本公司或其附屬公司合資格員工將於每年之授出日期獲授予獎勵股份。公司亦將支付現金予獲委任之受託人公司，用作購買獎勵股份及以信託形式持有，以照顧合資格員工之利益。獎勵股份於歸屬時將會轉移至合資格員工。根據股份獎勵計劃在整段期間內授出獎勵之股份數目，不得超逾本公司於採納日期之發行股份總數3%。

有關股份獎勵計劃及根據此計劃所授出獎勵之股份詳情載於綜合財務報表附註十五。

除股份獎勵計劃外，於二零一零年任何時候，本公司或其任何附屬公司均無參與任何安排使本公司董事可透過購入本公司或任何法團的股份或債券而獲得利益。

董事局報告

董事

年內及截至本報告日為止之董事如下：

執行主席

翟克信 (Peter JACKSON) (於二零一零年八月一日獲委任)

副主席及非執行董事

秘增信

執行董事

魏義軍 (William WADE) (於二零一零年八月一日獲委任為行政總裁，其英文職銜於二零一一年一月一日改稱為 *President and Chief Executive Officer*)

非執行董事

居偉民

羅寧 (於二零一零年一月二十二日獲委任)

關頤

丁宇澄 (於二零一零年一月二十二日退任)

Sherwood P. DODGE (於二零一零年八月一日退任主席)

John F. CONNELLY

顧寶芳

陳明克

獨立非執行董事

陳坤耀

史習陶

James WATKINS

董事局報告

董事(續)

根據本公司組織章程細則第一百一十(A)條規定，陳明克先生、關頤先生、翟克信先生、魏義軍先生及James WATKINS先生須於即將舉行之股東週年大會輪值告退，但符合資格，並願意膺選連任。

根據本公司組織章程細則，所有獨立非執行董事及非執行董事均以三年之固定任期委任，並於本公司股東週年大會上告退、輪值及膺選連任。

董事服務合約

翟克信先生與本公司已訂立一份新服務合約，成為本公司執行主席，任期由二零一零年八月一日至二零一一年七月三十一日。

由二零一零年八月一日開始，魏義軍先生與本公司訂立一份新服務合約，擔任本公司行政總裁。

根據上市規則上述合約毋須提交股東批准。

擬於即將舉行之股東週年大會上膺選連任之董事概無與本公司訂立於一年內終止而須予支付賠償(法定補償除外)之服務合約。

董事在合約中之權益

於本年底或本年度內任何期間，本公司、其附屬公司、同系附屬公司或母公司已訂立有關本集團業務之重大合約，本公司董事概無擁有直接或間接重大權益。

董事及高級管理人員簡介

董事及高級管理人員簡介載於第36至40頁。

董事局報告

董事及主要行政人員於本公司或其任何相聯法團的股份、相關股份及債券之權益及／或短倉

根據證券及期貨條例第三百五十二條第XV部規定本公司須予保管之登記名冊所載，於二零一零年十二月三十一日，本公司各董事及主要行政人員於本公司及其相關法團（定義見證券及期貨條例）的股份、相關股份及債券之權益及短倉如下：

於二零一零年十二月三十一日本公司每股面值0.10港元之普通股

		持有股份／相關股份數目							本公司 已發行股本 百分比
	長倉或短倉	個人權益	家族權益	公司權益	信託及 類似權益	一致行動 人士	其他權益	總額	
董事									
翟克信	長倉	800,264	—	—	—	—	—	800,264	0.20
	短倉	—	—	—	—	—	—	—	—
魏義軍	長倉	332,546	—	—	—	—	—	332,546	0.09
	短倉	—	—	—	—	—	—	—	—
James WATKINS	長倉	50,000	—	—	—	—	—	50,000	0.01
	短倉	—	—	—	—	—	—	—	—

本公司、其附屬公司、聯營公司、同系附屬公司或母公司於年內任何時間概無參與訂立任何協議，令本公司各董事及主要行政人員（包括彼等之配偶或十八歲以下之子女）可持有本公司或其聯營公司的股份、相關股份及債券之任何權益或短倉。

董事局報告

主要股東於本公司的股份及相關股份之權益及／或短倉

根據證券及期貨條例第三百三十六條第XV部規定本公司須予保管之登記名冊所示，於二零二零年十二月三十一日，本公司已獲知會下列主要股東持有本公司已發行股本5%或以上之權益及短倉。此等權益並未包括於上文披露之董事及主要行政人員之權益。

於二零二零年十二月三十一日本公司每股面值0.10港元之普通股

名稱	身份	長倉或短倉	於本公司 普通股數目	本公司已發行 股本百分比
Bowenvale Limited	實益擁有人	長倉	291,174,695 ^{(一)及(二)}	74.43
Able Star Associates Limited	於受控制公司之權益	長倉	291,174,695 ^(一)	74.43
中國中信集團公司	於受控制公司之權益	長倉	291,174,695 ^(一)	74.43
GE Pacific-3 Holdings, Inc.	於受控制公司之權益	長倉	291,174,695 ^(二)	74.43
通用電氣公司	於受控制公司之權益	長倉	291,174,695 ^(二)	74.43

附註：

(一) Able Star Associates Limited (「Able Star」) 控制 Bowenvale Limited (「Bowenvale」) 之 50% 投票權。Able Star 由 CITIC Asia Satellite Holding Company Limited (「CITIC Asia」) 全資擁有，CITIC Asia 則由 CITIC Projects Management (HK) Limited (「CITIC Projects」) 全資擁有，而 CITIC Projects 為中國中信集團公司 (「中信」) 之全資附屬公司。因此，Able Star、CITIC Asia、CITIC Projects 及中信均被視為在 Bowenvale 持有本公司總共 291,174,695 股股份中擁有權益。

(二) GE Pacific-3 Holdings, Inc. (「Pacific 3」) 控制 Bowenvale 之 41.56% 投票權，通用電氣公司 (「GE」) 其他聯屬公司擁有另外 8.44%。他們全部為 GE 之間接全資附屬公司。因此，Pacific 3 及其 GE 聯屬公司均被視為在 Bowenvale 持有本公司之 291,174,695 股股份中擁有權益。

董事局報告

管理合約

本公司於年內並無訂立或進行任何與本公司全部或重要業務有關之管理及行政合約。

主要供應商及客戶

截至二零一零年十二月三十一日止年度，本集團來自五位最大客戶之總收入佔本集團總收入31%，而來自本集團最大客戶之總收入則佔本集團總收入13%。本集團來自五位最大供應商之採購總額佔採購額總值42%，而最大供應商則佔本集團採購額總值27%。

本公司董事、其關連人士或就董事局所知本公司已發行股本中持有超過5%權益的股東，概無在本集團該等主要供應商或客戶中擁有任何權益。

持續關連交易

綜合財務報表附註三十三所披露之若干關連人士交易，根據上市規則亦構成關連交易，需要根據上市規則第十四A章作出披露。若干關連人士(定義見上市規則)與本公司訂立之下列交易並為持續進行，如有需要，本公司已根據上市規則之規定作出相關公告。

本集團與中信網絡有限公司(「中信網絡」，中信之全資附屬公司)及中信網絡有限公司北京衛星通訊分公司(「中信衛星」，中信網絡成立及經營之分公司)訂立一項轉發器主協議。根據協議，中信網絡及中信衛星授權本集團提供轉發器容量予其客戶使用。來自這項協議之收入為128,478,000港元(二零零九年：54,193,000港元)。此外，根據協議，中信衛星代表本集團於中國進行市場推廣活動，而本集團退還中信衛星所產生的支出再附加一筆市場推廣費用，統稱為市場推廣開支。二零一零年所支付之市場推廣開支金額為11,395,000港元(二零零九年：11,208,000港元)。

本公司獨立非執行董事已審閱上述持續關連交易。獨立非執行董事確定上述關連交易乃基於以下情況下簽訂：(甲)在本集團一般及日常業務過程中訂立；(乙)按正常商業條款或按不遜於本集團提供予獨立第三方或由獨立第三方提供的條款訂立；及(丙)根據規管該等交易的相關協議，按公平合理且符合本公司股東整體利益的條款訂立。

董事局報告

持續關連交易（續）

本公司核數師獲委聘按照香港會計師公會頒布的香港審驗應聘服務準則第3000號的「歷史財務資料審計或審閱以外的審驗應聘」，並參照實務說明第740號「關於香港上市規則所述持續關連交易的核數師函件」，就本集團的持續關連交易作出匯報。核數師已根據上市規則第14A.38條發出載有本集團所披露之上述持續關連交易的審驗結果的無保留意見函件。本公司已將核數師函件副本呈交香港聯合交易所有限公司。

本集團亦與關連人士進行若干持續關連交易，根據上市規則第14A.33(3)條屬於符合最低豁免水平的交易，獲豁免申報、年度審核、公告及獨立股東批准規定。

最低公眾持股量

根據公開資料及在各董事的所知範圍內，董事局確認本公司於二零一一年三月二十四日之公眾持股量最少佔本公司已發行股份的25%。

結算日後事項

結算日後重大事項詳情載於綜合財務報表附註三十四。

核數師

綜合財務報表經由羅兵咸永道會計師事務所審核。羅兵咸永道會計師事務所行將告退，但符合資格，願膺選連任。

承董事局命

公司秘書

楊小青

香港，二零一一年三月二十四日

審核委員會報告

審核委員會包括五名成員，其中三名為獨立非執行董事，另外兩名為非執行董事，並沒有投票權之觀察員身份。

審核委員會監督財務呈報程序。根據有關程序，管理層負責編製集團財務報表，包括選用合適之會計政策；獨立核數師則負責審核及核證集團財務報表，以及評核集團的內部監控系統。審核委員會須負責監督管理層及外聘核數師之工作，認可他們所採用之程序及保障措施。審核委員會於每次會議後均向董事局匯報其結果。

審核委員會已審閱並與管理層及獨立核數師討論載於二零一零年年報內之二零一零年綜合財務報表。就此，審核委員會已就新增或更改之會計政策，以及影響本集團財務報表之重要判斷，與管理層進行商討。審核委員會亦已接獲獨立核數師之報告，並與獨立核數師進行會議，討論其審核工作之一般範圍(包括會計政策採納轉變所帶來之影響)及其對集團內部監控制度之評估。

基於上述檢討和討論以及獨立核數師之報告書，審核委員會建議董事局批准截至二零一零年十二月三十一日止年度之綜合財務報表連同有關之獨立核數師報告書。

二零一零年首六個月之未經審核精簡綜合財務資料於公布及存檔前，亦經由審核委員會審閱並提呈董事局通過。

審核委員會向董事局建議，尋求股東重新委任羅兵咸永道會計師事務所為本集團於二零一一年之獨立核數師。

審核委員會成員

史習陶 (主席)
陳坤耀
James WATKINS
居偉民 (沒有投票權)
陳明克 (沒有投票權)

香港，二零一一年三月二十四日

綜合財務報表索引

附註	頁數	附註	頁數
綜合財務狀況表	51	四. 重大會計估計及判斷	
財務狀況表	53	4.1 重大會計估計	78
綜合全面收益表	54	4.2 應用實體會計政策之重要判斷	79
綜合權益變動表	55		
綜合現金流量表	56	五. 銷售額及分類資料	80
綜合財務報表附註：		六. 租賃土地及土地使用權 — 本集團	83
一. 一般資料	57	七. 物業、機器及設備 — 本集團	84
二. 主要會計政策概要		八. 無形資產 — 本集團	85
2.1 編製基準	57	九. 於附屬公司之投資	86
2.2 綜合	59	十. 於共同控制實體之權益	87
2.3 分類報告	61	十一. 支付予稅務當局之款項 — 本集團	89
2.4 外幣換算	61	十二. 貿易及其他應收賬項 — 本集團	90
2.5 物業、機器及設備	62	十三. 存貨 — 本集團	92
2.6 無形資產	64	十四. 現金及現金等值物 — 本集團	93
2.7 於附屬公司及共同控制實體及非金融資產之投資減值	64	十五. 股本	93
2.8 存貨	65	十六. 其他儲備	96
2.9 金融資產	65	十七. 遞延收入 — 本集團	98
2.10 貿易及其他應收賬項	66	十八. 融資租約承擔 — 本集團	99
2.11 現金及現金等值物	67	十九. 遞延所得稅 — 本集團	99
2.12 股本	67	二十. 其他收益 — 淨額	101
2.13 本期及遞延所得稅	67	二十一. 按性質分類之開支	101
2.14 僱員福利	68	二十二. 僱員福利開支	102
2.15 撥備	70	二十三. 財務成本	106
2.16 或然負債及或然資產	70	二十四. 所得稅開支	106
2.17 收入確認	71	二十五. 匯兌(收益)/虧損淨額	107
2.18 租約(為承租人)	72	二十六. 本公司擁有人應佔溢利	107
2.19 股息派發	72	二十七. 每股盈利	108
三. 財務風險管理		二十八. 股息	109
3.1 財務風險因素	73	二十九. 來自營業之現金流量	110
3.2 資本管理	77	三十. 按類別劃分之金融工具	111
		三十一. 或然負債	112
		三十二. 承擔 — 本集團	114
		三十三. 關連人士交易	115
		三十四. 報告期後事項	118

綜合財務狀況表

		於十二月三十一日	
	附註	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
資產			
非流動資產			
租賃土地及土地使用權	六	21,283	21,866
物業、機器及設備	七	4,030,123	3,823,914
無形資產	八	38,675	38,675
未開賬單應收賬項		119,944	137,553
於共同控制實體之權益	十	114,327	132,058
支付予稅務當局之款項	十一	221,202	204,810
非流動資產總額		4,545,554	4,358,876
流動資產			
可收回稅項		—	32,363
存貨	十三	4,432	3,741
貿易及其他應收賬項	十二	229,160	410,925
現金及現金等值物	十四	2,286,164	1,483,712
流動資產總額		2,519,756	1,930,741
資產總額		7,065,310	6,289,617
權益			
本公司擁有人應佔權益			
普通股份	十五	39,120	39,120
儲備	十六(甲)		
— 保留盈餘		5,812,466	5,324,696
— 建議末期股息	二十八	176,038	125,183
— 其他儲備		15,632	7,553
		6,043,256	5,496,552
非控股權益		1,257	1,378
權益總額		6,044,513	5,497,930

綜合財務狀況表

	附註	於十二月三十一日	
		二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
負債			
非流動負債			
遞延所得稅負債	十九	255,718	220,537
遞延收入	十七	107,828	122,504
融資租約承擔	十八	—	7
預先收取之其他款項		159,052	—
其他應付賬項		2,106	2,006
非流動負債總額		524,704	345,054
流動負債			
應付建造費用		5,930	58,162
其他應付賬項及應計支出		95,899	158,003
遞延收入	十七	281,766	152,172
融資租約承擔	十八	7	10
本年所得稅負債		112,370	78,165
擬派股息		121	121
流動負債總額		496,093	446,633
負債總額		1,020,797	791,687
權益及負債總額		7,065,310	6,289,617
流動資產淨額		2,023,663	1,484,108
資產總額減流動負債		6,569,217	5,842,984

第57至118頁的附註為本綜合財務報表之組成部分。

財務狀況表

		於十二月三十一日	
	附註	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
資產			
非流動資產			
於附屬公司之投資	九	439,712	434,627
向股份獎勵信託之資本出資	九	12,531	15,526
非流動資產總額		452,243	450,153
流動資產			
附屬公司應收賬項	九	24,012	18,450
其他應收賬項、按金及預付款項		688	946
流動資產總額		24,700	19,396
資產總額		476,943	469,549
權益			
本公司擁有人應佔權益			
普通股份	十五	39,120	39,120
儲備	十六(乙)		
一 保留盈餘		14,433	12,320
一 建議末期股息	二十八	176,038	125,183
一 其他儲備		242,540	288,311
權益總額		472,131	464,934
負債			
流動負債			
其他應付賬項及應計支出		4,631	4,483
本年所得稅負債		181	132
負債總額		4,812	4,615
權益及負債總額		476,943	469,549
流動資產淨額		19,888	14,781
資產總額減流動負債		472,131	464,934

第57至118頁的附註為本綜合財務報表之組成部分。

綜合全面收益表

		截至十二月三十一日止年度	
	附註	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
銷售額	五	1,456,222	1,162,918
服務成本	二十一	(499,581)	(403,907)
毛利		956,641	759,011
行政開支	二十一	(156,085)	(184,652)
其他收益 — 淨額	二十	26,622	20,575
經營溢利		827,178	594,934
財務成本	二十三	(10,219)	(109)
應佔共同控制實體之虧損		(41,580)	(12,242)
除所得稅前溢利		775,379	582,583
所得稅開支	二十四	(80,910)	(59,202)
年內溢利及全面收益總額		694,469	523,381
應佔溢利及全面收益總額如下：			
本公司擁有人		694,590	525,215
非控股權益		(121)	(1,834)
		694,469	523,381
年內本公司擁有人應佔每股盈利 (以每股港元列示)			
每股基本盈利	二十七	1.78	1.35
每股攤薄盈利	二十七	1.78	1.34
		港幣千元	港幣千元
股息	二十八	207,333	156,478

第57至118頁的附註為本綜合財務報表之組成部分。

綜合權益變動表

	附註	本公司擁有人應佔						非控股權益	
		股本 港幣千元	股份溢價 港幣千元	股份獎勵計劃 所持有股份 港幣千元	以股份支付 之款項儲備 港幣千元	保留盈餘 港幣千元	總額 港幣千元	權益 港幣千元	總額 港幣千元
於二零零九年一月一日結存		39,120	17,866	(9,440)	4,055	5,076,930	5,128,531	3,212	5,131,743
全面收益									
溢利或虧損		—	—	—	—	525,215	525,215	(1,834)	523,381
與擁有人進行之交易									
僱員股份獎勵計劃：									
一 股份獎勵計劃所持有股份		—	—	(10,069)	—	—	(10,069)	—	(10,069)
一 以股份支付之款項		—	—	—	5,141	—	5,141	—	5,141
一 股份獎勵計劃已歸屬之股份		—	—	3,623	(3,623)	—	—	—	—
二零零八年有關末期股息	二十八	—	—	—	—	(121,271)	(121,271)	—	(121,271)
二零零九年有關中期股息	二十八	—	—	—	—	(31,295)	(31,295)	—	(31,295)
股份獎勵信託所持有股份之股息		—	—	—	—	300	300	—	300
與擁有人進行之交易總額		—	—	(6,446)	1,518	(152,266)	(157,194)	—	(157,194)
於二零零九年十二月三十一日結存		39,120	17,866	(15,886)	5,573	5,449,879	5,496,552	1,378	5,497,930
於二零一零年一月一日結存		39,120	17,866	(15,886)	5,573	5,449,879	5,496,552	1,378	5,497,930
全面收益									
溢利或虧損		—	—	—	—	694,590	694,590	(121)	694,469
與擁有人進行之交易									
僱員股份獎勵計劃：									
一 以股份支付之款項		—	—	—	8,079	—	8,079	—	8,079
一 股份獎勵計劃已歸屬之股份		—	—	2,995	(2,995)	—	—	—	—
二零零九年有關末期股息	二十八	—	—	—	—	(125,183)	(125,183)	—	(125,183)
二零一零年有關中期股息	二十八	—	—	—	—	(31,295)	(31,295)	—	(31,295)
股份獎勵信託所持有股份之股息		—	—	—	—	513	513	—	513
與擁有人進行之交易總額		—	—	2,995	5,084	(155,965)	(147,886)	—	(147,886)
於二零一零年十二月三十一日結存		39,120	17,866	(12,891)	10,657	5,988,504	6,043,256	1,257	6,044,513

第 57 至 118 頁的附註為本綜合財務報表之組成部分。

綜合現金流量表

		截至十二月三十一日止年度	
	附註	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
來自營業活動之現金流量：			
來自營業之現金流量	二十九	1,510,849	734,229
退回／(已付)香港利得稅		33,240	(48,291)
已付海外稅項		(12,021)	(7,886)
營業活動產生之現金淨額		1,532,068	678,052
來自投資活動之現金流量：			
購買物業、機器及設備		(601,689)	(1,363,817)
出售物業、機器及設備所得	二十九	1,038	1,550
出售聯營公司所得		—	1,678
於共同控制實體之投資及提供墊款		—	(136,500)
已收利息		27,020	19,722
用於投資活動之現金淨額		(573,631)	(1,477,367)
來自融資活動之現金流量：			
根據股份獎勵計劃購入股份		—	(10,069)
償還融資租約承擔		(10)	(87)
已付利息		(10)	(22)
已派股息	二十八	(155,965)	(152,266)
用於融資活動之現金淨額		(155,985)	(162,444)
現金及現金等值物增加／(減少)淨額		802,452	(961,759)
年初時現金及現金等值物金額		1,483,712	2,445,471
年末時現金及現金等值物金額		2,286,164	1,483,712

第57至118頁的附註為本綜合財務報表之組成部分。

綜合財務報表附註

一. 一般資料

亞洲衛星控股有限公司(「本公司」)及其附屬公司(統稱為「本集團」)從事提供轉發器容量及寬頻接入服務。

本公司為一間在百慕達註冊成立之有限責任公司，根據百慕達一九八一年公司法(經修訂)註冊成為豁免有限公司。本公司之註冊辦事處地址為Canon's Court, 22 Victoria Street, Hamilton HM12, Bermuda。

本公司在香港聯合交易所有限公司上市。

除另有說明外，此等綜合財務報表以港幣千元呈列。此等綜合財務報表已於二零一一年三月二十四日獲董事局批准發布及由董事秘增信先生及董事魏義軍先生代簽。

二. 主要會計政策概要

編製此等綜合財務報表所採納之主要會計政策列載如下。除另有說明外，此等政策已貫徹應用於所有呈報年度。

2.1 編製基準

本集團之綜合財務報表乃按照香港財務報告準則(「財務報告準則」)，並依據原始之成本慣例而編製。

編製符合財務報告準則的財務報表時，需要運用若干重要的會計估計，亦同時需要管理層在採用本集團的會計政策過程中作出判斷。有關涉及較高程度的判斷或複雜性的範圍及對綜合財務報表屬重要的假設或估計，已於附註四中披露。

二、 主要會計政策概要(續)

2.1 編製基準(續)

會計政策及披露之變動

(甲) 本集團採納新訂及修訂之準則

下列各項新準則、準則之修訂及詮釋乃強制規定於二零一零年一月一日開始之財政年度首次採納：

香港財務報告準則(修訂)	對香港財務報告準則的改進(二零零八及二零零九年)
香港會計準則第二十七號(經修訂)	綜合及個別財務報表
香港會計準則第三十九號(修訂)	合資格對沖項目
香港財務報告準則第二號(修訂)	集團以股份為基礎付款之現金結算交易
香港財務報告準則第三號(經修訂)	業務合併
香港(國際財務報告詮釋委員會) 一 詮釋第十七號	向擁有人分派非現金資產
香港一 詮釋第五號	財務報表之呈列 一 借款人對包含隨時要求償還 條文之定期貸款之分類

採納該等新訂及經修訂之準則、修訂及詮釋並未導致本集團之會計政策及財務報表出現任何重大變動。

(乙) 仍未生效而本集團亦無提早採納的準則及對現有準則的修訂和詮釋

下列各項準則及現有準則之修訂經已頒布，惟並非於二零一零年一月一日開始之財政年度生效，亦沒有提早採納：

香港財務報告準則(修訂)	對香港財務報告準則的改進(二零一零年) ¹
香港會計準則第十二號(修訂)	遞延稅項：收回相關資產 ²
香港會計準則第二十四號(經修訂)	關連人士披露 ¹
香港會計準則第三十二號(修訂)	配股的分類 ¹
香港財務報告準則第一號(修訂)	首次採納香港財務報告準則第七號之披露對比較 數字之有限度豁免 ¹
香港財務報告準則第一號(修訂)	嚴重高通脹及剔除首次採納者之固定日期 ²
香港財務報告準則第七號(修訂)	披露 一 轉讓金融資產 ¹
香港財務報告準則第九號	金融工具 ³
香港(國際財務報告詮釋委員會) 一 詮釋第十四號(修訂)	最低資金規定的預付款項 ¹
香港(國際財務報告詮釋委員會) 一 詮釋第十九號	以權益工具消除金融負債 ¹

二. 主要會計政策概要(續)

2.1 編製基準(續)

會計政策及披露之變動(續)

(乙) 仍未生效而本集團亦無提早採納的準則及對現有準則的修訂和詮釋(續)

- ¹ 於二零一一年一月一日或之後開始之年度期間適用於本集團
- ² 於二零一二年一月一日或之後開始之年度期間適用於本集團
- ³ 於二零一三年一月一日或之後開始之年度期間適用於本集團

本集團現正評估該等準則或詮釋所帶來的影響，惟並不預期將會對本集團之綜合財務報表構成重大影響。

2.2 綜合

(甲) 附屬公司

附屬公司指本集團有權監管其財務及經營政策之一切實體(包括為特殊目的經營的實體)，通常擁有其過半數投票權。於評估本集團是否控制另一實體時，會考慮現時可行使或可轉換之潛在投票權之存在及影響。附屬公司由其控制權轉移至本集團當日起綜合入賬，並於控制權終止當日停止綜合入賬。

本集團採用收購會計法為業務合併列賬。收購附屬公司的轉讓代價為所轉讓資產、所產生負債及本集團所發行股權的公平價值。轉讓的代價包括因或然代價安排下所產生的任何資產或負債的公平價值。收購相關成本在產生時列為支出。業務合併中所購入的可識別資產及所承擔的負債及或然負債，按收購當日的公平價值初始計量。按個別收購基準，本集團可根據非控股權益公平價值或其按比例攤佔所收購公司的資產淨值，來確認為在所收購公司中的任何非控股權益。

轉讓的代價、任何於被收購公司的非控股權益的數額及任何過往於被收購公司的股權於收購當日的公平價值，超逾所收購可識別資產淨值的公平價值的差額列作商譽。倘在議價收購的情況下，收購價低於所收購附屬公司資產淨值的公平價值，則差額直接於綜合全面收益表中確認(附註2.6)。

二、 主要會計政策概要(續)

2.2 綜合(續)

(甲) 附屬公司(續)

集團內公司之間交易，結餘及未變現盈利之交易予以抵銷。未變現虧損之交易亦予以抵銷。附屬公司的會計政策已在需要時作出改變，以確保與本集團所採納之政策一致。

於本公司之財務狀況表內，於附屬公司之投資乃按成本扣除減值虧損撥備列出(附註2.7)。附屬公司之業績乃由本公司按已收及應收股息列賬。

(乙) 與非控股權益之交易

本集團將其與非控股權益之交易視為與本集團權益持有人的交易。對於向非控股權益的收購，任何已付代價與相關應佔附屬公司資產淨值的賬面值之間的差額記入權益中。向非控股權益出售所產生的盈虧亦記入權益中。

倘本集團不再擁有控制權或重大影響力，則其於該實體之任何保留權益按公平價值重新計算，而賬面金額的變動則於溢利或虧損中確認。該保留權益往後會以聯營公司、合營公司或金融資產作會計處理，此公平價值會作為其初始賬面值。此外，先前於其他全面收益內確認有關該實體之任何金額按有如本集團已直接出售相關資產或負債之方式列賬。這可能表示先前於其他全面收益內確認之金額重新分類至溢利或虧損。

(丙) 於共同控制實體之權益

共同控制實體指本集團與其他人士以合約安排方式進行經濟活動，受雙方共同控制，任何一方對該經濟活動均無單方面控制權。於共同控制實體之投資採用權益會計法列賬，並初步按成本確認。

二. 主要會計政策概要(續)

2.2 綜合(續)

(丙) 於共同控制實體之權益(續)

本集團應佔共同控制實體收購後之溢利或虧損於綜合全面收益表中確認，而應佔收購後的儲備變動在儲備中確認。收購後的累積變動乃於投資之賬面值作調整。當本集團應佔共同控制實體之虧損等於或大於其於共同控制實體之權益(包括任何其他無抵押之應收款項)時，本集團不再確認進一步的虧損，除非本集團須代共同控制實體承擔責任或支付款項。

本集團與共同控制實體之間交易而產生的未變現收益按本集團於共同控制實體之權益數額抵銷。除非該交易提供證據證明所轉移資產出現減值，否則未變現虧損亦應抵銷。共同控制實體的會計政策已在需要時作出改變，以確保與本集團所採納之政策一致。

2.3 分類報告

經營分類之呈報方式須與提供予主要經營決策者之內部呈報一致。主要經營決策者已確定為作出策略性決定之行政總裁，負責分配資源及評估經營分類之表現。

2.4 外幣換算

(甲) 功能及呈列貨幣

本集團內各實體的財務報表均以該實體所營運的主要經濟環境營運之貨幣(「功能貨幣」)表示。綜合財務報表以港元(「港元」)呈列，該貨幣為本公司之功能貨幣及本集團之呈列貨幣。

(乙) 交易及結存

外幣交易均按交易當日，或項目經重新計量則按估值當日之匯率換算為功能貨幣。結算上述交易以及按年終匯率換算以外幣為單位之貨幣資產和負債出現之匯兌盈虧均在綜合全面收益表之「行政開支」項目內確認。

二、 主要會計政策概要(續)

2.4 外幣換算(續)

(丙) 集團公司

其功能貨幣與呈列貨幣不同之所有集團實體(各實體均無極高通脹經濟地區之貨幣)之業績及財務狀況均按以下方法換算為呈列貨幣：

- (i) 每份呈列之財務狀況表之資產與負債均以報告期間結束時之收市匯率換算；
- (ii) 每份全面收益表之收入及支出項目按平均匯率換算(除非該平均值並非合理地接近於交易日通行匯率之累計影響，在此情況下收入及支出乃於交易日換算)；及
- (iii) 所有兌換差異乃確認為權益的一個分項(如有)。

2.5 物業、機器及設備

物業、機器及設備乃按成本減去累計折舊額及累計減值虧損列出。

所有擬作生產、租賃或行政用途、或未擬定用途之發展中樓宇，均按成本減去任何已確認之減值虧損列賬。該等資產採用如同其他物業資產相同之折舊計算基準，在該等資產可作其擬定用途時開始計算。原始成本包括收購項目直接有關的開支。

衛星在建造途中所產生的製造成本、發射費用及任何其他有關直接支出均計入資產的價值。其後當衛星投入服務時，開支將轉移至運作中衛星及開始計算折舊。

與資產有關之其後成本可為本集團帶來未來經濟利益，以及項目成本能可靠計算時，此其後成本才會計入資產的賬面值或確認為一項獨立資產(如適用)。已替換部分的賬面值不會被確認。所有其他維修及保養費於產生的財政年度於綜合全面收益表列為支出。

二. 主要會計政策概要(續)

2.5 物業、機器及設備(續)

物業、機器及設備之折舊概以直線法將成本按其估計可使用年期分攤至剩餘價值，所採用之年率如下：

衛星：

一 亞洲二號衛星(AMOS-5i)	8%
一 亞洲三號S衛星	6.25%
一 亞洲四號衛星	6.67%
一 亞洲五號衛星	6.25%
樓宇	4%
追蹤設施	10%-20%
傢俬、裝置及設備	20%-33%
辦公室設備	25%-33%
汽車	25%
衛星地面站及主站設備	10%-50%
廠房及機器	20%

融資租約下之資產按其預計可使用年期或租約年期兩者中較短者計算折舊。

資產之剩餘價值及可使用年期均予以檢討，並於每個報告期間結束時作出調整(如適用)。

倘資產的賬面值較其估計可收回數額為高，該資產之賬面值會撇減至可收回數額(附註2.7)。

出售固定資產的收益或虧損乃所得收入與資產賬面值的差額，並在綜合全面收益表之「其他收益 — 淨額」項目內確認。

二、 主要會計政策概要(續)

2.6 無形資產

(甲) 商譽

商譽指收購成本高出收購當日本集團應佔所收購附屬公司之可識別資產淨值的公平價值之數額。收購附屬公司所得的商譽撥入為「無形資產」。商譽每年均會就減值進行測試，按成本值減累計減值列賬。商譽之減值虧損不能撥回。出售實體之收益或虧損已包括其商譽賬面值。

商譽分配至現金產生單位以作減值測試之用。此項分配是對預期可從根據經營分類所識別的商譽產生的業務合併中得益的現金產生單位或現金產生單位組別而作出。

(乙) 牌照

牌照以原始成本列賬。具有限可使用年期之牌照按成本減去累計攤銷及累計減值虧損計算。攤銷是利用直線法按其大約十年之估計可使用年期分攤牌照的成本。

2.7 於附屬公司及共同控制實體及非金融資產之投資減值

沒有確定可使用年期之資產例如商譽毋須攤銷，並於每年進行減值測試。資產於每當有事項或情況轉變顯示賬面值不可收回時，則需檢討有否減值。減值虧損按資產賬面值超出其可收回數額之金額計算。可收回金額為資產之公平價值減銷售成本與使用價值之較高者。資產按可分開確認現金流量之最低層次(現金產生單位)作出歸類以作評估減值之用。除商譽外，已出現減值之非金融資產於每個報告日會檢討減值轉回之可能性。

於附屬公司或共同控制實體之投資，如果所收取的股息超過附屬公司或共同控制實體於宣布股息期內的綜合收益總額，或該項投資於個別財務報表之賬面值超過所投資公司資產淨值(包括商譽)於綜合財務報表之的賬面值時，需對該項投資進行減值測試。

二. 主要會計政策概要(續)

2.8 存貨

存貨按成本與可變現淨值兩者中之較低者列出。成本乃使用先入先出法決定，並包括所有購買成本及將存貨運至現有地點並達至現時狀況之其他成本。可變現淨值為日常業務情況下存貨的估計售價扣除適用的可變銷售支出計算。

2.9 金融資產

(甲) 貸款及應收賬項

貸款及應收賬項為設有固定或可確定付款金額，且並無在活躍市場上報價之非衍生金融資產。此等項目已計入流動資產內，但於報告期間結束後超過十二個月方到期的項目則劃分為非流動資產。本集團貸款及應收賬項包括財務狀況表之「貿易及其他應收賬項」和「現金及現金等值物」(附註2.10及2.11)。貸款及應收賬項其後採用有效利率法按攤銷成本列賬。

(乙) 按攤銷成本列賬之金融資產減值

本集團於每個報告期間結束時評估有沒有客觀證據顯示金融資產或一組金融資產出現減值。只有資產在初始確認後發生了某項或多項事件(「虧損事件」)而出現減值的客觀證據，且能夠可靠地估計虧損事件對金融資產或一組金融資產的估計未來現金流量構成影響時，方可確定金融資產或一組金融資產出現減值並產生減值虧損。

本集團決定減值虧損的客觀證據所採用之準則包括：

- 發行人或義務人出現重大財務困難；
- 違反合約，例如逾期或拖欠利息或本金；
- 本集團基於與借款人財務困難有關之經濟或法律理由，給予借款人一項貸款人在一般情況下不會考慮的優惠安排；
- 借款人可能破產或進行其他財務重組；

二、 主要會計政策概要(續)

2.9 金融資產(續)

(乙) 按攤銷成本列賬之金融資產減值(續)

- 因為出現財務困難而導致該金融資產失去活躍市場；或
- 有可察覺資料顯示金融資產組合自初始確認後，其估計未來現金流量出現可計量之下跌，儘管尚未能確定組合內導致有關下跌之個別金融資產，包括：
 - (i) 組合內借款人的付款能力出現逆轉；及
 - (ii) 與組合內資產拖欠情況有關之國家或當地經濟狀況。

本集團首先評估減值的客觀證據是否存在。

虧損金額按該資產賬面值，與按金融資產原來之有效利率貼現估計未來現金流量(不包括未產生之未來信貸虧損)的現值兩者之間差額計算。資產之賬面值被扣減，虧損金額則於綜合全面收益表內確認。倘貸款或持有至到期投資按浮動利率計息，計量任何減值虧損之貼現率為合約下釐定之現行有效利率。本集團可實際上以觀察所得市價按工具之公平價值計量減值。

倘於其後期間，減值虧損的金額減少，同時該等減少能客觀地與確認減值後發生之事件相關(例如債務人信貸評級改善)，則過往確認之減值虧損可撥回於綜合全面收益表內確認。

2.10 貿易及其他應收賬項

貿易應收賬項為日常業務過程中銷售商品或提供服務而應收客戶的金額。如果貿易及其他應收賬項預計於一年或少於一年內收回(或在業務正常經營周期內的更長時間)，被分類為流動資產。否則，在非流動資產中呈列。

貿易及其他應收賬項按公平價值初始確認，其後採用有效利率法按攤銷成本扣除減值撥備計量。

二. 主要會計政策概要(續)

2.11 現金及現金等值物

現金及現金等值物包括手頭現金、銀行活期存款及原到期日為三個月或以內的其他短期高流通性投資。

2.12 股本

普通股分類為權益。

直接由發行新股份或認股權而須增加的成本於在扣除稅項後於權益中作為發行所得的減項列示。

當任何集團公司購買本公司之權益股本(庫存股份)，所繳付之代價(包括任何扣除所得稅後之直接有關之增加成本)自本公司擁有人應佔權益中扣除，直至該等股份註銷或重新發行為止。當該等普通股股份其後重新發行，所收取之代價(扣除任何直接相關之增加交易成本及有關所得稅影響)計入本公司擁有人應佔權益中。

2.13 本期及遞延所得稅

期內稅項開支包括本期及遞延稅項。除某些於其他全面收益或直接於權益內確認的項目，其稅款亦應分別於其他全面收益或直接於權益內確認外，其他稅項於綜合全面收益表內確認。

本期所得稅開支乃按照本公司附屬公司及共同控制實體經營業務及產生應課稅收入的國家於報告日期已頒布或實際上頒布的稅務法例計算。管理層就適用稅務法例詮釋所規限之情況定期評估報稅表狀況，並在適用情況下根據預期須向稅務當局支付之稅款設定撥備。

遞延所得稅採用負債法就資產及負債之稅基與其於綜合財務報表之賬面值之間所產生臨時差異予以確認。然而，倘遞延所得稅乃來自交易(業務合併除外)中對資產或負債之初始確認，而交易時會計盈虧或應課稅盈虧均不受影響，則不會列賬。遞延所得稅乃根據報告日頒布或實際上頒布之稅率(及法例)計算，並將於遞延所得稅資產變現或清償遞延所得稅負債時應用。

二、 主要會計政策概要(續)

2.13 本期及遞延所得稅(續)

遞延所得稅資產之確認，以可能有應課稅溢利扣減可動用之臨時差異為限。

遞延所得稅乃按其附屬公司及共同控制實體之投資而引致臨時之差異而撥備，但如果本集團可以控制遞延所得稅負債時差之撥回，並有可能於可預見將來不會撥回則除外。

當有法定權利將本期稅項資產抵銷本期稅項負債，而遞延所得稅資產及負債與同一稅務部門對同一應繳稅實體或不同應繳稅實體徵收的所得稅有關，且有意按淨額將結餘結算時，則可將遞延所得稅資產及負債相互抵銷。

2.14 僱員福利

(甲) 退休金責任

本集團參與一項定額供款計劃。定額供款計劃為本集團向獨立實體支付固定供款的退休計劃。倘該項基金並未持有足夠資產，向所有僱員支付與本期及過往期間之僱員服務有關的福利，本集團亦無法律或推定責任作進一步供款。供款於到期日確認為僱員福利開支，並扣減僱員於供款全數歸屬前退出計劃而被沒收之供款。預付供款就可得現金退款或削減未來供款時可確認為資產。

(乙) 以股份支付之報酬

本集團設有一項按權益結算、以股份支付報酬之計劃，稱為股份獎勵計劃。實體收取僱員提供服務，作為本集團權益工具(獎勵股份)之代價。本集團根據股份獎勵計劃向僱員授出本公司股份。獎勵股份乃購自公開市場，購買股份之支出則於權益中確認為庫存股份，稱為「股份獎勵計劃所持有股份」。按僱員服務以換取獎勵股份之公平價值乃確認為開支，以股份支付之款項儲備亦相應地增加。所支付之總金額參照已授出認股權之公平價值釐定：

二. 主要會計政策概要(續)

2.14 僱員福利(續)

(乙) 以股份支付之報酬(續)

- 包括任何市場表現條件；
- 不包括任何服務及非市場表現歸屬條件(例如盈利能力、銷售增長目標及僱員在某指定期間內仍然屬於某一實體之僱員)之影響；及
- 不包括任何非歸屬條件(例如僱員儲蓄之規定)之影響。

在估計預期歸屬之獎勵股份數目時，非市場性質歸屬條件已一併考慮。開支總額於歸屬期間確認，即為須達致指定歸屬條件之期間。於每個報告期間結束時，實體根據非市場歸屬條件修訂其估計預期歸屬的獎勵股份數目。實體將對原來估計所作修訂而產生的影響(如有)在綜合全面收益表確認，並對權益作出相應調整。

本公司向本集團附屬公司僱員授出其權益工具之獎勵股份被視為注資。所收取僱員服務之公平價值乃參考於授出日期之公平價值進行計量，於歸屬期間確認為增加於附屬公司之投資，並於權益計入相應之數額。

(丙) 按表現發放的花紅計劃

當僱員所提供之服務導致本集團承擔現有的法定或推定責任，及有關責任數額能可靠地估算時，按表現發放的花紅計劃之預計成本即確認為負債。

按表現發放的花紅計劃之負債預計於十二個月內支付，並以預計支付之金額計算。

二、 主要會計政策概要(續)

2.15 撥備

對資產退用承擔之撥備於下列情況下予以確認：本集團須就已發生的事件承擔現有的法定或推定責任，而履行該責任很有可能會導致資源外流，並能作出可靠的估計。重組撥備包括終止租約罰款和終止僱員合約所支付之款項。未來經營虧損不予確認撥備。

倘若出現多項類似的責任時，則履行該責任導致資源外流之可能性，須對組別內的全部責任作出整體考慮而予以決定。即使在同一組別內任何一項責任會出現資源外流之可能性很低，亦須作出撥備確認。

撥備按履行責任預計所引致支出的現值，並採用能夠反映當前市場衡量的貨幣時間價值及該責任特有的風險的稅前利率作出計量。隨著時間過去導致撥備金額的增加確認為利息開支。

2.16 或然負債及或然資產

或然負債指因已發生的事件而可能引起之責任，此等責任需就一宗或多宗事件會否發生才能確認，而本集團並不能完全控制這些未來事件會否實現。或然負債亦可能是因已發生的事件引致之現有責任，但由於可能不需要有經濟資源外流，或責任金額未能可靠地衡量而未予確認。

或然負債不會被確認，但會於財務報表附註中披露。假若資源外流之可能性改變導致可能出現資源外流，此等負債將確認為撥備。

或然資產指因已發生的事件而可能產生之資產，此等資產需就一宗或多宗事件會否發生才能確認，而本集團並不能完全控制這些未來事件會否實現。

或然資產不會被確認，但會於可能出現資源流入時在財務報表附註中披露。假若確定出現資源流入時，此等資源將確認為資產。

二. 主要會計政策概要(續)

2.17 收入確認

收入包括本集團於日常業務過程中銷售商品或服務已收到或應收款項的的公平價值。收入以扣除增值稅、退貨、回贈及折扣，以及減去本集團內部銷售後的金額列示。

當收入的數額能夠可靠地計量，未來經濟利益有可能流入實體，且符合本集團下述每項活動的特定準則，本集團將收入確認。本集團根據其過往結果，經考慮客戶類別、交易種類及每項安排的特點後作出估計。

轉發器使用協議所得收入，概以直線法於合約期內確認。以直線法確認而超出根據合約條款之已收及應收客戶款項之金額，以未開賬單應收賬項顯示。

根據轉發器購買協議而出售轉發器之所得收入，以直線法在轉發器容量送交日起至估計衛星使用期滿時確認入賬。

寬頻接入所得收入於提供寬頻接入服務時確認入賬。

寬頻設備銷售收入於擁有權之風險及回報轉讓予買方時確認，一般與貨品送達至客戶及所有權轉讓時間一致。

有關提供轉發器容量所得之上期按金，將以遞延方式計算及包括在其他應付賬項內。

轉發器使用協議下之服務，一般乃以上期方式按季徵收。此等所得之上期金額以及按轉發器購買協議出售轉發器容量所得之金額，倘超過確認收入之金額，則以遞延收入項目入賬。將於下年度確認之遞延收入被列為流動負債，而將於一年後確認之金額則被列為非流動項目。

二、 主要會計政策概要(續)

2.17 收入確認(續)

利息收入採用有效利率法確認。倘貸款及應收賬項出現減值，本集團會削減其賬面值至可收回數額，即按該工具之原有效利率貼現之估計未來現金流量，並繼續解除貼現作為利息收入。貸款及應收賬項之利息收入採用原有效利率確認。

2.18 租約(為承租人)

(甲) 營業租約

凡資產擁有權之重大風險及回報仍屬出租人之租約均被列為營業租約。根據營業租約而需支付之租金(扣除自出租人收取之任何獎勵金後)於綜合全面收益表中入賬，並按有關租約年期以直線法計算。

(乙) 融資租約

本集團租用若干物業、機器及設備。如本集團持有租賃物業、機器及設備擁有權的主要風險及回報，則被列為融資租約。融資租約於租賃開始時按租賃物業之公平價值及最低租賃付款之現值兩者中之較低者入賬。

每期租金將分為負債及融資費用，以根據固定比率計算未償還之融資結餘。相關租賃承擔於扣除融資費用後列入其他長期應付賬項。融資成本的利息部分於租賃期內在綜合全面收益表確認，以根據每個期間之負債結餘按固定比率計算。根據融資租賃取得之物業、機器及設備按資產之可使用年期與租賃年期兩者中較短者計算折舊。

2.19 股息派發

派發予本公司股東之股息，於本公司股東通過股息之期間內在本集團及本公司財務報表中確認為負債。

三、 財務風險管理

3.1 財務風險因素

本集團業務涉及多項財務風險，即外匯風險、信貸風險、現金流量利率風險、公平價值利率風險及流動資金風險。本集團的整體風險管理計劃將焦點集中於金融市場的不可預見事情上，並務求減低對本集團財務表現所構成之潛在不利影響。

(甲) 外匯風險

年內，本集團差不多全部收入、衛星保險費及大部分資本開支均以美元為單位，本集團餘下之開支主要以港元為單位。於二零一零年十二月三十一日及二零零九年十二月三十一日，本集團大部分轉發器使用協議、轉發器購買協議，以及購置遙測、追蹤及監控設備等均以美元為單位。由於港元與美元掛鈎，本集團並無任何重大的貨幣風險，毋須進行套戥。

於二零一零年十二月三十一日，若干貿易應收賬項以人民幣為單位，所持有的外幣分析如下：

	二零一零年 人民幣千元	二零零九年 人民幣千元
貿易應收賬項	52,261	30,245

於二零一零年十二月三十一日，估計人民幣兌港元匯率若上升／下降五百個基點，而所有其他可變動因素保持不變，本集團於年內溢利及保留溢利將增加／減少3,082,000港元（二零零九年：1,717,000港元）。

上述敏感性分析乃假設外幣匯率變動於報告日發生，並應用於當日應收的人民幣數額。五百個基點之上升／下降代表管理層評估直至下個年度報告日該段期間的外幣匯率可能合理地變動。二零零九年進行之分析採用相同基礎。

三、 財務風險管理(續)

3.1 財務風險因素(續)

(乙) 信貸風險

本集團並無高度集中的信貸風險。本集團信貸風險來自向其客戶提供信貸和現金及現金等值物。

本集團評估客戶的信貸質素，主要考慮其財務狀況、過往經驗及預期將持續的現時收回趨勢。本集團的評估並包括應收賬款的逾期時間及一般的商業環境。由於本集團於一般情況下不會對其貿易客戶提供信貸，此等信貸風險並不重大。本集團通常按照協議向其貿易客戶按季徵收上期款項。本集團亦會要求若干貿易客戶提供銀行及現金擔保，以管理其信貸風險。此外，本集團只會將現金及存款存放於聲譽良好之銀行及金融機構。

(丙) 現金流量利率風險

本集團沒有重大之計息資產或負債，然而，本集團自短期存款賺取利息收入，而該等存款受市場利率變動所影響。本集團將現金結餘存放於聲譽良好之銀行及金融機構，為本集團帶來利息收入。本集團透過將該等結餘以不同年期及利率條款作存放，管理利率風險。

下表詳細列出本集團短期存款之利率狀況：

	二零一零年		二零零九年	
	有效利率	港幣千元	有效利率	港幣千元
短期存款	0.8%	2,113,763	1.2%	1,437,302

於二零一零年十二月三十一日，估計利率若上升／下降一百個基點，而所有其他可變動因素保持不變，本集團於年內溢利及保留溢利將增加／減少21,138,000港元(二零零九年：14,373,000港元)。

三、 財務風險管理(續)

3.1 財務風險因素(續)

(丙) 現金流量利率風險(續)

上述敏感性分析乃假設利率變動於報告日發生，並應用於當日已存在的計息短期銀行存款。一百個基點之上升／下降代表管理層評估直至下個年度報告日該段期間的利率可能合理地變動。二零零九年進行之分析採用相同基礎。

(丁) 公平價值利率風險

本集團向共同控制實體作出之長期貸款為無息，令本集團面對公平價值利率風險。

於二零一零年十二月三十一日，估計利率若上升／下降一百個基點，而所有其他可變動因素保持不變，本集團於年內溢利及保留溢利將分別減少／增加2,547,000港元及2,772,000港元。

上述敏感性分析乃假設利率變動於報告日發生，並應用於當日已存在的向共同控制實體所作出貸款。一百個基點之上升／下降代表管理層評估直至下個年度報告日年內的利率可能合理地變動。

(戊) 流動資金風險

本集團透過確保有充足的流動現金履行其到期付款的責任，以管理其流動資金風險。本集團透過審核按季度為基礎的現金狀況報告，密切監察其面對的流動資金風險。本集團將過剩的現金投資於計息的往來戶口及定期存款，並選擇合適到期日或具充足流通性的工具，提供充裕資金以配合營運需要。

三、 財務風險管理(續)

3.1 財務風險因素(續)

(戊) 流動資金風險(續)

本集團於十二月三十一日之非衍生財務負債根據由報告日至合約到期日之剩餘時間為基礎，按有關到期組別之分析見下表。下表所披露的數額為合約未貼現之現金流量。

本集團

	二零一零年			二零零九年		
	多於一年		總額	多於一年		總額
	一年內	但少於三年		一年內	但少於三年	
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
流動負債						
應付建造費用	5,930	—	5,930	58,162	—	58,162
其他應付賬項及應計支出	95,899	—	95,899	158,003	—	158,003
融資租約承擔	7	—	7	10	—	10
	101,836	—	101,836	216,175	—	216,175
非流動負債						
其他應付賬項	—	2,150	2,150	—	2,150	2,150
融資租約承擔	—	—	—	—	7	7
	—	2,150	2,150	—	2,157	2,157

綜合財務報表附註

三、 財務風險管理(續)

3.1 財務風險因素(續)

(戊) 流動資金風險(續)

本公司

	二零一零年			二零零九年		
	多於一年			多於一年		
	一年內	但少於三年	總額	一年內	但少於三年	總額
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
流動負債						
其他應付賬項及應計支出	4,631	—	4,631	4,483	—	4,483

3.2 資本管理

本集團之資本包括所有擁有人應佔資本及儲備，其管理目標為：

- 保障本集團有能力繼續作為持續經營公司，藉此為股東創造回報，為其他相關人士帶來裨益；
- 支持業務增長；及
- 維持良好的信貸評級。

本集團對未來資本需求及資本效益、當時及預期盈利能力、預期營業現金流量、預期資本開支及預期策略性投資機會作出周詳考慮，並積極及定期地檢討及管理其資本結構，確保資本結構及股東回報達致最佳水平。本集團採納的股息政策，為股東提供年內溢利30%至40%的派息比率，餘下溢利則保留為本集團資本供未來使用。本集團在管理資本方面之整體政策維持與二零零九年不變。

四. 重大會計估計及判斷

估計及判斷乃根據過往經驗及其他因素，包括相信在有關情況下對未來事件之合理預期持續作出評估。

4.1 重大會計估計

本集團作出有關未來之估計及假設。按定義而言，所得出之會計估計很少與有關之實際結果相同。下文論述會對可構成下一個財政年度之資產與負債賬面值作出重大調整並陳述其重大風險之估計及假設。

(甲) 估計商譽減值

本集團根據附註2.6所載之會計政策每年測試商譽是否有任何減值。現金產生單位之可收回數額乃根據使用值之計算而釐定。此等計算須採用估計(附註八)。

(乙) 在軌衛星的可使用年期

本集團的營運是資本密集，並對衛星作出重大的投資。本集團之在軌衛星(亞洲二號衛星(現稱AMOS-5i)、亞洲三號S衛星、亞洲四號衛星及亞洲五號衛星)於二零一零年十二月三十一日之賬面值佔其資產總額41%(二零零九年：51%)。本集團估計衛星的可使用年期，以決定報告期間的折舊支出金額。可使用年期是由衛星進入軌道開始作出估計，以及基於其他衛星的過往經驗及預期的科技演變或其他環境轉變。倘若科技轉變的速度較預期為快，或與預期不同，該等衛星的指定可使用年期可能需要縮短，導致於未來期間需為折舊增加作出確認。同樣地，倘若該等衛星的真正使用年期較本集團預計的為長，本集團的折舊支出將會較少。因此，如果本集團對衛星的可使用年期之估計並不準確，或於未來需要作出改變，則會影響本集團於未來期間之收入淨額。

截至二零一零年十二月三十一日止年度，估計在軌衛星的可使用年期若增加／減少一年，而所有其他可變動因素保持不變，年內折舊費用將分別減少／增加19,264,000港元(二零零九年：14,239,000港元)及22,008,000港元(二零零九年：16,313,000港元)。

四. 重大會計估計及判斷(續)

4.2 應用實體會計政策之重要判斷

(甲) 所得稅

本集團須繳納若干管轄權區之所得稅。釐定所得稅之全球撥備須作出審慎判斷。有很多交易及計算方法之最終稅項釐定並不確定。本集團就一項預期中的稅項審核而估計將來應否須額外付稅作出負債確認。倘該等事項之最終稅項結果與初步錄得之數額不同，則有關差額將影響釐定期間之本期及遞延所得稅資產和負債。印度稅務事項之或然負債詳情載於附註三十一(甲)。

(乙) 長期資產賬面值之可實現性

本集團須於每個報告日評估其長期資產(主要是衛星)之賬面值，是否有任何跡象顯示該等資產可能出現減值。倘若這種跡象存在，本集團須估計該等長期資產之可收回數額。該等長期資產之賬面值減去其可收回數額則列作減值虧損予以確認。可使用價值為預期來自持續使用該等長期資產之現金流量，以及於可使用年期結束時出售資產所得現金的貼現之現值金額。現金流量的估計是基於現行轉發器使用協議(「現行協議」)之條款及期限。

對現行協議的條款作出調整，導致使用年期較原先同意為短及／或導致協議費用減低，將會引致較低的可收回數額(如果所使用的貼現率維持不變)，因而或許會出現可收回數額較賬面值為低的情況(因此，將需要確認減值虧損)。

於二零一零年十二月三十一日及二零零九年十二月三十一日，並無跡象顯示本集團長期資產之賬面值可能出現減值。

(丙) 應收賬項減值撥備

此事項載於上文附註3.1(乙)信貸風險章節。

五. 銷售額及分類資料

(甲)銷售額：

本集團銷售額分析如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
提供衛星轉發器容量之收入		
— 經常性	1,221,833	956,450
— 非經常性	321	11,128
出售衛星轉發器容量之收入	17,818	16,411
提供寬頻接入服務及出售設備之收入	206,072	169,967
其他收入	10,178	8,962
	1,456,222	1,162,918

(乙)分類資料：

主要經營決策者已確定為本集團行政總裁。行政總裁審閱本集團之內部呈報，以評估其表現及分配資源。管理層已根據行政總裁審閱之報告決定經營分類，而行政總裁是從產品角度考慮業務狀況。換言之，管理層根據衡量下列業務之除稅後溢利以評估其表現：

- 為廣播及電訊行業提供衛星通訊系統、營運和維修服務；
- 提供寬頻接入服務；及
- 透過共同控制實體提供直接到戶衛星電視服務。

分類間之銷售按公平原則進行，與第三方交易之方式相若。向行政總裁呈報之對外收入採用與綜合全面收益表一致的方式進行衡量。

綜合財務報表附註

五. 銷售額及分類資料(續)

(乙)分類資料(續)

提供予行政總裁有關資產總額及負債總額之金額採用與財務報表一致的方式進行計量。該等資產及負債乃按分類的經營基準分配。

須予呈報的分類之會計政策與本集團會計政策相同。

本集團須予呈報的分類分析如下：

	二零一零年				綜合 港幣千元
	為廣播及 電訊行業提供 衛星通訊系統 港幣千元	寬頻 接入服務 港幣千元	直接到戶 衛星電視服務 港幣千元	分類內 之抵銷數 港幣千元	
銷售予對外客戶	1,076,794	206,072	—	—	1,282,866
銷售予關連人士(附註三十三)	163,178	—	—	—	163,178
分類內銷售額	77,865	808	—	(78,673)	—
其他收入	10,178	—	—	—	10,178
總額	1,328,015	206,880	—	(78,673)	1,456,222
經營溢利	804,253	22,925	—	—	827,178
財務成本	(10,208)	(11)	—	—	(10,219)
應佔共同控制實體之虧損	—	—	(41,580)	—	(41,580)
除所得稅前溢利	794,045	22,914	(41,580)	—	775,379
所得稅開支	(80,910)	—	—	—	(80,910)
年內溢利	713,135	22,914	(41,580)	—	694,469
折舊及攤銷	332,834	10,262	—	—	343,096
利息收入	25,115	1	—	—	25,116
資產總額	6,864,224	99,716	114,327	(12,957)	7,065,310
資本支出	530,076	19,682	—	—	549,758
於共同控制實體之權益	—	—	114,327	—	114,327
負債總額	986,172	47,582	—	(12,957)	1,020,797

綜合財務報表附註

五. 銷售額及分類資料(續)

(乙) 分類資料(續)

	二零零九年				綜合 港幣千元
	為廣播及 電訊行業提供 衛星通訊系統 港幣千元	寬頻 接入服務 港幣千元	直接到戶 衛星電視服務 港幣千元	分類內 之抵銷數 港幣千元	
銷售予對外客戶	921,226	169,967	—	—	1,091,193
銷售予關連人士(附註三十三)	62,763	—	—	—	62,763
分類內銷售額	72,024	269	—	(72,293)	—
其他收入	11,720	—	—	(2,758)	8,962
總額	1,067,733	170,236	—	(75,051)	1,162,918
經營溢利	580,878	14,056	—	—	594,934
財務成本	(87)	(22)	—	—	(109)
應佔共同控制實體之虧損	—	—	(12,242)	—	(12,242)
除所得稅前溢利	580,791	14,034	(12,242)	—	582,583
所得稅開支	(59,202)	—	—	—	(59,202)
年內溢利	521,589	14,034	(12,242)	—	523,381
折舊及攤銷	255,479	9,292	—	—	264,771
利息收入	18,445	7	—	—	18,452
資產總額	6,105,091	65,412	132,058	(12,944)	6,289,617
資本支出	1,397,255	14,194	—	—	1,411,449
於共同控制實體之權益	—	—	132,058	—	132,058
負債總額	768,439	36,192	—	(12,944)	791,687

綜合財務報表附註

五. 銷售額及分類資料(續)

(乙) 分類資料(續)

本集團於香港註冊成立。截至二零一零年十二月三十一日止年度，香港及大中華地區客戶的銷售額分別為241,768,000港元(二零零九年：261,784,000港元)及181,021,000港元(二零零九年：148,680,000港元)，而來自其他國家客戶的銷售總額為1,033,433,000港元(二零零九年：752,454,000港元)。

為作分類之用，客戶公司(包括對外客戶及關連人士)之成立地點被視作銷售額之來源地。然而，本集團之營運資產主要包括使用於或擬用於向多個地區範圍作傳輸之衛星，所以不能按地區分類作出分配。因此，本報告並沒有陳述按地區分類進行之支出、資產及負債之分析。

截至二零一零年十二月三十一日止年度，來自單一對外客戶的銷售額約為190,996,000港元(二零零九年：192,121,000港元)。該等銷售額主要來自為廣播及電訊行業提供衛星通訊系統。

六. 租賃土地及土地使用權 — 本集團

本集團在租賃土地及土地使用權之權益，相等於營業租約的預付款項，其賬面淨值分析如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
在香港持有的土地：		
十至五十年租約	21,283	21,866
總額	21,283	21,866
	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
年初結餘	21,866	22,449
營業租約的預付款項攤銷(附註二十一)	(583)	(583)
年末結餘	21,283	21,866

綜合財務報表附註

七. 物業、機器及設備 — 本集團

	衛星及追蹤設施		傢俬、裝置		衛星地面站		廠房及機器		總額
	運作中	建造中	樓宇	及設備	辦公室設備	汽車	及主站設備	廠房及機器	總額
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
於二零零九年一月一日									
成本	4,269,339	898,511	122,267	17,940	18,103	5,166	44,674	2,372	5,378,372
累計折舊	(2,613,820)	—	(24,090)	(8,528)	(16,620)	(3,552)	(28,113)	(2,362)	(2,697,085)
賬面淨額	1,655,519	898,511	98,177	9,412	1,483	1,614	16,561	10	2,681,287
截至二零零九年十二月三十一日									
止年度									
年初賬面淨額	1,655,519	898,511	98,177	9,412	1,483	1,614	16,561	10	2,681,287
添置	4,216	1,389,951	60	268	1,340	2,207	13,407	—	1,411,449
各類別間轉撥	1,857,673	(1,857,673)	—	—	(10)	—	10	—	—
出售(附註二十九)	(1,201)	—	—	—	(5)	—	(144)	—	(1,350)
減值支出	(2,781)	—	—	—	—	—	—	—	(2,781)
折舊	(245,518)	—	(4,891)	(4,058)	(1,109)	(1,076)	(8,035)	(4)	(264,691)
年末賬面淨額	3,267,908	430,789	93,346	5,622	1,699	2,745	21,799	6	3,823,914
於二零零九年十二月三十一日									
成本	6,125,693	430,789	122,327	18,208	19,308	6,098	57,563	2,372	6,782,358
累計折舊	(2,857,785)	—	(28,981)	(12,586)	(17,609)	(3,353)	(35,764)	(2,366)	(2,958,444)
賬面淨額	3,267,908	430,789	93,346	5,622	1,699	2,745	21,799	6	3,823,914
截至二零一零年十二月三十一日									
止年度									
年初賬面淨額	3,267,908	430,789	93,346	5,622	1,699	2,745	21,799	6	3,823,914
添置	9,697	518,794	219	818	1,650	468	18,112	—	549,758
出售(附註二十九)	—	—	—	(2)	—	—	(451)	—	(453)
折舊	(323,053)	—	(4,894)	(3,943)	(1,143)	(1,138)	(8,922)	(3)	(343,096)
年末賬面淨額	2,954,552	949,583	88,671	2,495	2,206	2,075	30,538	3	4,030,123
於二零一零年十二月三十一日									
成本	6,134,009	949,583	122,546	18,953	20,204	5,208	74,658	1,222	7,326,383
累計折舊	(3,179,457)	—	(33,875)	(16,458)	(17,998)	(3,133)	(44,120)	(1,219)	(3,296,260)
賬面淨額	2,954,552	949,583	88,671	2,495	2,206	2,075	30,538	3	4,030,123

於二零一零年十二月三十一日，本集團根據融資租約持有辦公室設備之賬面值為6,000港元(二零零九年：15,000港元)。折舊開支343,096,000港元(二零零九年：264,691,000港元)已於服務成本列作開支。

綜合財務報表附註

八. 無形資產 — 本集團

	牌照 港幣千元	商譽 港幣千元	總額 港幣千元
於二零零九年一月一日			
成本	1,889	38,675	40,564
累計攤銷及減值	(643)	—	(643)
賬面淨額	1,246	38,675	39,921
截至二零零九年十二月三十一日止年度			
年初賬面淨額	1,246	38,675	39,921
減值支出(附註二十一)	(1,166)	—	(1,166)
攤銷(附註二十一)	(80)	—	(80)
年末賬面淨額	—	38,675	38,675
於二零零九年及二零一零年十二月三十一日			
成本	1,889	38,675	40,564
累計攤銷及減值	(1,889)	—	(1,889)
賬面淨額	—	38,675	38,675

附註：

去年，本集團作出一項減值虧損撥備全面撤銷牌照的賬面值。年內無形資產再沒有進一步變動。

商譽減值測試

商譽產生與本集團提供寬頻接入服務之現金產生單位有關。根據香港會計準則第三十六號「資產減值」，商譽減值測試是將可收回數額與年末報告日之賬面值作出比較。本集團現金產生單位之可收回數額乃根據使用值之計算而釐定。該等計算方式使用根據經管理層批核由二零一一至二零一五年的五年財政預算，以及五年期間後按年增長率1%(二零零九年：十年預測期間後按年增長率2%)之除稅前自由現金流量推算出來。所使用的貼現率為20%(二零零九年：15%)。管理層相信上述主要假設的任何合理可見變動，將不會導致商譽之賬面值超出可收回數額，因此毋須進行敏感性分析。

綜合財務報表附註

九. 於附屬公司之投資

	本公司	
	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
附屬公司非上市股份，以成本計算	439,712	434,627
向股份獎勵信託之資本出資(附註乙)	12,531	15,526
	452,243	450,153

於二零一零年十二月三十一日，應收一間附屬公司款項24,012,000港元(二零零九年：18,450,000港元)，以港元為單位，並沒有固定付款期、無抵押及無息。

(甲) 附屬公司詳情

以下為二零一零年十二月三十一日主要附屬公司之名單：

名稱	註冊成立地點及 法定實體類別	主要業務及 經營地點	已發行股本及 債務證券詳情	持有權益
AsiaSat BVI Limited #	英屬處女群島， 有限責任公司	於香港投資控股	3,000股每股1美元 之普通股	100%
亞洲衛星有限公司	香港，有限責任公司	向全球提供衛星轉發 器容量	30,000股每股10港元 之普通股，及 20,000股每股10港元 之無投票權遞延股	100%
SpeedCast Holdings Limited	開曼群島，有限 責任公司	投資控股	25,524,026股每股 0.0001美元之普通股	100%
SpeedCast Limited	香港，有限責任公司	提供寬頻業務	10,000,000股每股 0.01港元之普通股	100%

股份由本公司直接持有。

綜合財務報表附註

九. 於附屬公司之投資(續)

(乙)擁有控制權之特殊目的實體

本公司設立一個名為亞洲衛星股份獎勵信託(「信託」)之信託，作為管理本公司於二零零七年成立之股份獎勵計劃。根據香港會計準則詮釋第十二號，本公司需要綜合處理信託的賬目，因為本公司有權監管信託的財務及經營政策，並且可以從透過受僱於本集團而獲授獎勵股份的僱員供款中得益。

特定目的經營的實體	註冊成立地點	主要業務
亞洲衛星股份獎勵信託	海峽群島之澤西島	為股份獎勵計劃管理及為照顧合資格員工之利益，而持有本公司股份。

於二零一零年十二月三十一日，本集團向信託供款 12,531,000 港元(二零零九年：15,526,000 港元)用作購入尚未歸屬的股份，此數額於本公司財務狀況表記入為「向股份獎勵信託之資本出資」項目。

十. 於共同控制實體之權益

本集團擁有共同控制實體 DISH-HD Asia Satellite Limited 及其附屬公司之 50% 權益，該公司提供高清直接到戶衛星電視服務。

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
非上市股份，以成本計算(附註甲)	136,500	136,500
應佔虧損	(53,822)	(12,242)
	82,678	124,258
貸款予共同控制實體(附註乙)	31,649	7,800
	114,327	132,058

十. 於共同控制實體之權益(續)

附註：

(甲) 於二零零九年十二月三十一日，整體結存 136,500,000 港元存放於根據合營協議之共管賬戶。該結存已於二零一零年三月完成發行股份予股東後發放予共同控制實體。

(乙) 股東貸款由本集團透過提供衛星轉發器容量以信貸形式提供。貸款以美元為單位，有抵押但無息，並須於二零一零年六月一日或由共同控制實體董事局決定適當之較早日期償還。若在已獲批准之年度營運計劃顯示共同控制實體擁有充足現金，以應付其下一財務年度預期的營運及資本開支要求的環境下，可按比例予以股東提早還款。

股東貸款之公平價值為 31,649,000 港元(二零零九年：7,800,000 港元)，乃採用利率 3.3%(二零零九年：3.3%)的經貼現現金流量計算出來。該貼現率相等於美國十年期國庫券孳息。

名稱	註冊成立地點及 法定實體類別	主要業務及 經營地點	已發行股本及 債務證券詳情	持有有效權益
DISH-HD Asia Satellite Limited	開曼群島，有限責任公司	投資控股，香港	2 股每股 1 美元之 A 級普通股； 349,998 股每股 0.01 美元之 B 級普通股	50%
栢兆有限公司	香港，有限責任公司	管理及傳送數碼內容，香港	1 股每股 1 港元之普通股	50%
EchoStar Asia Multimedia Limited	開曼群島，有限責任公司	提供直接到戶衛星電視服務，台灣	100 股每股票面值 0.01 美元之股份	50%

綜合財務報表附註

十. 於共同控制實體之權益(續)

此共同控制實體為非上市公司，本集團應佔其業績，資產及負債如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
非流動資產	40,577	31,703
流動資產	85,656	111,642
非流動負債	(29,929)	(3,900)
流動負債	(13,626)	(15,187)
	82,678	124,258
收入	25,621	16
開支	(67,201)	(12,258)
年內虧損淨額	(41,580)	(12,242)

十一. 支付予稅務當局之款項 — 本集團

於二零一零年十二月三十一日，已支付約221,202,000港元(二零零九年：204,810,000港元)款項予印度政府，詳情請參閱附註三十一(甲)。

綜合財務報表附註

十二、貿易及其他應收賬項 — 本集團

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
貿易應收賬項	108,174	131,832
關連人士貿易應收賬項(附註三十三(丁))	58,717	37,774
減：貿易應收賬項減值撥備	(25,908)	(31,109)
貿易應收賬項淨額	140,983	138,497
其他應收賬項	60,475	92,783
關連人士其他應收賬項(附註三十三(丁))	2,384	5,071
按金及預付款項	25,561	176,514
減：其他應收賬項減值撥備	(243)	(1,940)
	229,160	410,925

貿易及其他應收賬項之賬面值接近其公平價值。

貿易及其他應收賬項大部分以港幣及美元為單位，並無任何重大的外匯風險(附註3.1(甲))。

本集團一般會按照協議向貿易客戶按季徵收上期款項。貿易應收賬項賬齡分析如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
零至三十天	59,973	60,850
三十一至六十天	21,719	24,610
六十一至九十天	22,212	24,482
九十一至一百八十天	30,127	22,217
一百八十一天或以上	32,860	37,447
	166,891	169,606

由於本集團之客戶數目眾多，且分佈於全球各地，在貿易應收賬項方面並無集中的信貸風險。

綜合財務報表附註

十二、貿易及其他應收賬項 — 本集團(續)

於二零一零年十二月三十一日，被減值之貿易應收賬項為25,908,000港元(二零零九年：31,109,000港元)，經已減值並全數作出撥備。被減值之應收賬項主要是客戶超過六個月仍未能付款有關。該等逾期應收賬項之賬齡如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
零至三十天	1,235	891
三十一至六十天	378	688
六十一至九十天	1,261	989
九十一至一百八十天	436	1,623
一百八十一天或以上	22,598	26,918
	25,908	31,109

貿易應收賬項減值撥備變動如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
於一月一日	31,109	36,265
應收賬項減值撥備	(2,732)	(3,122)
撤銷金額	(2,469)	(2,034)
於十二月三十一日	25,908	31,109

應收賬項減值撥備之產生及解除包括於綜合全面收益表之行政開支內。自撥備賬戶扣除的金額一般於預期不能收回額外現金的情況下撤銷。

十二. 貿易及其他應收賬項 — 本集團(續)

未有考慮個別或全部作出減值之逾期貿易應收賬項賬齡分析如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
零至三十天	58,738	59,959
三十一至六十天	21,341	23,922
六十一至九十天	20,951	23,493
九十一至一百八十天	29,691	20,594
一百八十一天或以上	10,262	10,529
	140,983	138,497

逾期但未作出減值之貿易應收賬項，與多名獨立客戶有關，而他們近期亦沒有拖欠還款的紀錄。根據過往經驗，鑑於有關應收賬項的信貨質素並沒有重大改變，欠款仍視為可以全數收回，因此管理層相信毋需作出減值撥備。

於二零一零年十二月三十一日，其他應收賬項包括一筆金額243,000港元(二零零九年：1,940,000港元)經已減值及作出撥備。

於報告日面對的最高信貸風險為上述每級別貿易應收賬項的賬面值。本集團並無持有任何抵押品，作為該等欠款的擔保。

十三. 存貨 — 本集團

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
貨品	4,432	3,888
減值撥備	—	(147)
	4,432	3,741

確認為開支並納入服務成本之存貨成本為19,417,000港元(二零零九年：7,938,000港元)。

綜合財務報表附註

十四. 現金及現金等值物 — 本集團

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
銀行存款及手頭現金	172,401	46,410
短期銀行存款	2,113,763	1,437,302
	2,286,164	1,483,712

短期銀行存款之有效利率為0.8%(二零零九年：1.2%)，該等存款之平均到期日為五十一天(二零零九年：三十九天)。

就現金流量表而言，現金包括下列：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
現金及現金等值物	2,286,164	1,483,712

十五. 股本

	二零一零年		二零零九年	
	股份數目 (千股)	港幣千元	股份數目 (千股)	港幣千元
法定：				
每股0.1港元之普通股	550,000	55,000	550,000	55,000
已發行及繳足股本：				
於十二月三十一日	391,196	39,120	391,196	39,120

十五. 股本(續)

股份獎勵計劃

於二零零七年八月二十二日採納之計劃

於二零零七年八月二十二日，董事局批准成立一項股份獎勵計劃(「獎勵計劃」)，目的旨在加強本集團在吸納和挽留優秀高級員工方面之競爭力，從而有助於本公司之業務發展。根據獎勵計劃，本公司或其任何一間附屬公司之合資格員工獲授予本公司之獎勵股份(「獎勵股份」)。

根據獎勵計劃之規例，本公司已成立一個信託，作為管理獎勵計劃及在歸屬前持有獎勵股份(附註九(乙))。本公司不時支付現金予信託人作為購買獎勵股份。

按照獎勵計劃之規定，董事局將不時決定每次所授出予相關合資格員工之獎勵股份的歸屬日期。董事局初步決定獎勵股份一般在五年期間內作出歸屬，由授出日期滿第二個週年日開始至第五個週年日為止，每個週年日分每批歸屬25%股份。

年內，總數共890,427股的股份(二零零九年：1,119,427股)以無代價方式授予執行董事及員工。年內共有251,046股的股份(二零零九年：265,030股)作出歸屬，成本為2,995,000港元(二零零九年：3,623,000港元)。

截至二零一零年十二月三十一日止年度內，執行董事獲授予241,611股的股份(二零零九年：316,270股)，及其歸屬之股份數目為70,016股(二零零九年：80,196股)。

綜合財務報表附註

十五. 股本(續)

股份獎勵計劃(續)

於二零零七年八月二十二日採納之計劃(續)

獎勵股份數目變動及其有關平均公平價值如下：

	二零一零年		二零零九年	
	平均 公平價值 每股港元	獎勵 股份數目	平均 公平價值 每股港元	獎勵 股份數目
於一月一日		2,012,498		1,158,101
授出獎勵	11.82	890,427	8.97	1,119,427
歸屬	11.93	(251,046)	13.67	(265,030)
於十二月三十一日		2,651,879		2,012,498

獎勵股份計劃所持有股份數目變動如下：

	二零一零年		二零零九年	
	價值 港幣千元	所持有股份	價值 港幣千元	所持有股份
於一月一日	15,886	1,331,190	9,440	690,720
年內購買	—	—	10,069	905,500
年內歸屬的股份	(2,995)	(251,046)	(3,623)	(265,030)
於十二月三十一日	12,891	1,080,144	15,886	1,331,190

於二零一零年十二月三十一日，獎勵股份尚餘之歸屬年期介乎半年至四年半。

綜合財務報表附註

十六. 其他儲備

(甲) 本集團

	股份溢價	以股份支付 之款項儲備	股份獎勵 計劃所持有 之股份	保留盈餘	總額
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
於二零零九年一月一日	17,866	4,055	(9,440)	5,076,930	5,089,411
以股份支付之款項	—	5,141	—	—	5,141
根據股份獎勵計劃購入之股份	—	—	(10,069)	—	(10,069)
股份獎勵計劃已歸屬之股份	—	(3,623)	3,623	—	—
年內溢利	—	—	—	525,215	525,215
二零零八年有關末期股息	—	—	—	(121,271)	(121,271)
二零零九年有關中期股息	—	—	—	(31,295)	(31,295)
股份獎勵信託所持有股份之股息	—	—	—	300	300
於二零零九年十二月三十一日	17,866	5,573	(15,886)	5,449,879	5,457,432
於二零一零年一月一日	17,866	5,573	(15,886)	5,449,879	5,457,432
以股份支付之款項	—	8,079	—	—	8,079
股份獎勵計劃已歸屬之股份	—	(2,995)	2,995	—	—
年內溢利	—	—	—	694,590	694,590
二零零九年有關末期股息	—	—	—	(125,183)	(125,183)
二零一零年有關中期股息	—	—	—	(31,295)	(31,295)
股份獎勵信託所持有股份之股息	—	—	—	513	513
於二零一零年十二月三十一日	17,866	10,657	(12,891)	5,988,504	6,004,136

綜合財務報表附註

十六. 其他儲備(續)

(乙) 本公司

	以股份支付		繳入盈餘	保留盈餘	總額
	股份溢價	之款項儲備			
	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
於二零零九年一月一日	17,866	4,055	390,055	10,386	422,362
以股份支付之款項	—	5,141	—	—	5,141
股份獎勵計劃已歸屬之股份	—	(3,623)	—	—	(3,623)
二零零八年有關末期股息	—	—	—	(121,271)	(121,271)
二零零九年有關中期股息	—	—	—	(31,295)	(31,295)
年內溢利	—	—	—	154,500	154,500
於二零零九年十二月三十一日	17,866	5,573	390,055	12,320	425,814
於二零一零年一月一日	17,866	5,573	390,055	12,320	425,814
以股份支付之款項	—	8,079	—	—	8,079
股份獎勵計劃已歸屬之股份	—	(2,995)	—	—	(2,995)
二零零九年有關末期股息	—	—	—	(125,183)	(125,183)
二零一零年有關中期股息	—	—	—	(31,295)	(31,295)
年內溢利	—	—	—	158,591	158,591
於二零一零年十二月三十一日	17,866	10,657	390,055	14,433	433,011

繳入盈餘代表本公司股份於一九九六年上市前集團進行重組時，本公司所收購附屬公司當日的綜合股東資金，與本公司為收購而發行股份的面值兩者之差額。

十六. 其他儲備(續)

(乙)本公司(續)

根據百慕達一九八一年公司法(經修訂)，本公司之繳入盈餘賬目可予分派。但在下列情況下，本公司不能從繳入盈餘中宣布派發或支付股息，或作出其他之分派：

(甲) 本公司未能或於分派後未能支付到期之負債；或

(乙) 本公司資產之可變現價值會因分派後而低於其負債及已發行股本之總額。

董事局認為，本公司於二零一零年十二月三十一日可用作分派之儲備包括以股份支付之款項儲備10,657,000港元(二零零九年：5,573,000港元)、繳入盈餘390,055,000港元(二零零九年：390,055,000港元)及保留盈餘14,433,000港元(二零零九年：12,320,000港元)。

十七. 遞延收入 — 本集團

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
遞延收入之到期年期如下：		
一年內	281,766	152,172
多於一年	107,828	122,504
	389,594	274,676

綜合財務報表附註

十八. 融資租約承擔 — 本集團

於二零一零年十二月三十一日，本集團的融資租約應償還款項如下：

	最低租賃付款		最低租賃付款現值	
	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
一年內	8	11	7	10
第二至第五年(包括首尾兩年)	—	8	—	7
	8	19	7	17
減：未來融資費用	(1)	(2)	—	—
融資租約承擔的現值	7	17	7	17

融資租約承擔以港元為單位。

十九. 遞延所得稅 — 本集團

遞延稅項資產及遞延稅項負債之分析如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
遞延稅項資產		
一 於十二個月內轉回之遞延稅項資產	—	(21,985)
遞延稅項負債：		
一 於十二個月後轉回之遞延稅項負債	255,718	242,522
遞延稅項負債(淨額)	255,718	220,537

綜合財務報表附註

十九. 遞延所得稅 — 本集團(續)

遞延所得稅賬目總變動如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
於一月一日	220,537	172,631
已於綜合全面收益表確認(附註二十四)	35,181	47,906
於十二月三十一日	255,718	220,537

年內遞延稅項負債／(資產)變動如下：

遞延稅項負債／(資產)：

	加速稅項折舊 港幣千元	以股份支付 之款項儲備 港幣千元	稅項虧損 港幣千元	總額 港幣千元
於二零零九年一月一日	172,631	—	—	172,631
已於綜合全面收益表確認	69,891	(460)	(21,525)	47,906
於二零零九年十二月三十一日	242,522	(460)	(21,525)	220,537
已於綜合全面收益表確認	14,075	(419)	21,525	35,181
於二零一零年十二月三十一日	256,597	(879)	—	255,718

遞延所得稅資產乃因應相關稅務利益可透過未來應課稅溢利實現而對所結轉的稅務虧損予以確認。本集團沒有確認一間附屬公司虧損113,437,000港元(二零零九年：128,836,000港元)之遞延所得稅資產18,717,000港元(二零零九年：21,258,000港元)，可結轉以抵銷未來應課稅收入。該等虧損在現行稅務法例下並沒有註銷期限。

綜合財務報表附註

二十. 其他收益 — 淨額

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
利息收入	25,116	18,452
出售物業、機器及設備所得淨額	585	200
其他	921	1,923
	26,622	20,575

二十一. 按性質分類之開支

包括於服務成本及行政開支之支出分析如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
核數師酬金	1,430	1,300
壞賬撇銷	37	269
減值撥備／(撥回)		
— 無形資產 — 牌照	—	1,166
— 物業、機器及設備	—	2,781
— 貿易應收賬項(附註十二)	(2,732)	(3,122)
— 其他應收賬項(附註十二)	243	1,940
— 存貨	—	147
折舊及攤銷		
— 無形資產 — 牌照	—	80
— 物業、機器及設備(附註七)	343,096	264,691
僱員福利開支(附註二十二)	135,070	134,214
營業租約		
— 物業	9,977	9,391
— 租賃土地及土地使用權(附註六)	583	583
匯兌(收益)／虧損淨額(附註二十五)	(2,397)	2,433
存貨成本	19,417	7,938
衛星營運	8,346	17,530

二十二、僱員福利開支

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
薪金及其他福利，包括董事酬金	120,512	122,970
以股份支付之款項	8,079	5,141
退休金成本 — 定額供款計劃	6,479	6,103
員工總支出	135,070	134,214
	二零一零年	二零零九年
僱員數目	176	163

(甲) 退休金 — 定額供款計劃

年內之被沒收之供款為334,000港元(二零零九年：25,000港元)，經已全數使用，於年末時沒有餘額可供扣減未來供款。

於二零一零年十二月三十一日及二零零九年十二月三十一日，需應付予基金之供款已悉數付清。

綜合財務報表附註

二十二. 僱員福利開支(續)

(乙) 董事酬金

截至二零一零年十二月三十一日止年度每名董事之酬金列載如下：

董事姓名	酬金 港幣千元	薪金 港幣千元	與業績表現		退休金計劃 之僱主供款 港幣千元	以股份支付 之款項 港幣千元	總額 港幣千元
			掛鈎之花紅 港幣千元	其他福利(a) 港幣千元			
翟克信	—	3,581	2,821	2,097	527	2,541	11,567
秘增信(f)	200	—	—	—	—	—	200
居偉民(f)	100	—	—	—	—	—	100
羅寧(d)及(f)	94	—	—	—	—	—	94
關頤(f)	100	—	—	—	—	—	100
丁宇澄(e)及(f)	6	—	—	—	—	—	6
Sherwood P. DODGE (g)	200	—	—	—	—	—	200
John F. CONNELLY (g)	150	—	—	—	—	—	150
顧寶芳(g)	100	—	—	—	—	—	100
陳明克(g)	100	—	—	—	—	—	100
陳坤耀	325	—	—	—	—	—	325
史習陶	350	—	—	—	—	—	350
James WATKINS	325	—	—	—	—	—	325
魏義軍	—	2,777	2,188	1,655	417	566	7,603
總額	2,050	6,358	5,009	3,752	944	3,107	21,220

綜合財務報表附註

二十二、僱員福利開支(續)

(乙)董事酬金(續)

截至二零零九年十二月三十一日止年度每名董事之酬金列載如下：

董事姓名	酬金 港幣千元	薪金 港幣千元	與業績表現		退休金計劃 之僱主供款 港幣千元	以股份支付 之款項 港幣千元	總額 港幣千元
			掛鈎之花紅 港幣千元	其他福利(a) 港幣千元			
翟克信	—	3,880	3,300	2,206	582	1,396	11,364
秘增信(f)	200	—	—	—	—	—	200
居偉民(f)	100	—	—	—	—	—	100
關頤(b)及(f)	90	—	—	—	—	—	90
丁宇澄(f)	100	—	—	—	—	—	100
高輝煌(c)及(f)	10	—	—	—	—	—	10
Sherwood P. DODGE (b)及(g)	180	—	—	—	—	—	180
Ronald J. HERMAN, Jr. (c)及(g)	20	—	—	—	—	—	20
John F. CONNELLY (g)	150	—	—	—	—	—	150
顧寶芳(g)	100	—	—	—	—	—	100
陳明克(g)	100	—	—	—	—	—	100
陳坤耀	325	—	—	—	—	—	325
史習陶	350	—	—	—	—	—	350
James WATKINS	325	—	—	—	—	—	325
魏義軍	—	2,333	1,838	1,723	350	473	6,717
總額	2,050	6,213	5,138	3,929	932	1,869	20,131

附註：

(a) 其他福利包括住宿、汽車、度假旅費、保險供款及會所會籍並為短期性質。

(b) 於二零零九年二月六日獲委任。

(c) 於二零零九年二月六日退任。

(d) 於二零一零年一月二十二日獲委任。

(e) 於二零一零年一月二十二日退任。

(f) 支付予中信一家附屬公司。

(g) 支付予GE一家附屬公司。

綜合財務報表附註

十二. 僱員福利開支(續)

(丙) 五名最高薪酬人士

年內本集團之五名最高薪酬人士包括兩位(二零零九年：兩位)董事，彼等酬金已列載於上文列示之分析內。年內支付予餘下三位(二零零九年：三位)人士之酬金如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
基本薪金、房屋津貼、其他津貼及實物利益	9,475	9,714
退休金計劃之僱主供款	780	748
與業績表現掛鈎之花紅	4,644	5,664
以股份支付之款項	1,906	1,474
	16,805	17,600

其酬金在下列組別人數如下：

	人數	
	二零一零年	二零零九年
薪酬組別		
5,000,001 港元至 5,500,000 港元	1	1
5,500,001 港元至 6,000,000 港元	2	1
6,000,001 港元至 6,500,000 港元	—	1
	3	3

綜合財務報表附註

二十三. 財務成本

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
利息開支		
— 資產退用承擔	100	96
— 融資租約承擔	2	13
— 予共同控制實體貸款之貼現淨影響(附註十)	10,117	—
	10,219	109

二十四. 所得稅開支

本集團溢利有重要部分被視作海外溢利，毋須繳付香港利得稅。香港利得稅乃根據年內之估計應課溢利之16.5%(二零零九年：16.5%)支付。

海外稅項包括中華人民共和國之外國企業所得稅，以若干海外管轄權區所賺取之總收入按7%至20%的稅率計算。

遞延稅項詳情列載於附註十九。

本集團現時與印度稅務當局有一宗稅務訴訟尚未解決，詳情列載於附註三十一(甲)。

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
本年所得稅		
— 香港利得稅	33,437	382
— 退回香港利得稅	—	(1,965)
— 過往年度超額撥備	(1,246)	—
— 海外稅項	13,538	12,879
本年稅項總額	45,729	11,296
遞延所得稅(附註十九)		
— 本年度	34,195	47,906
— 過往年度遞延稅項資產超額撥備	986	—
遞延稅項總額	35,181	47,906
所得稅開支	80,910	59,202

綜合財務報表附註

二十四. 所得稅開支(續)

本集團除所得稅前溢利之稅項，與假若採用適用於綜合實體溢利之加權平均稅率而計算之理論稅額之差額如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
除所得稅前溢利	775,379	582,583
按 16.5% 稅率計算之稅項(二零零九年：16.5%)	127,938	96,126
毋須就稅項評稅的收益之所得稅務影響	(110,818)	(90,552)
不能就稅項扣除的支出之稅務影響	47,595	42,978
附屬公司未予確認時差之稅務影響	(1,400)	(852)
共同控制實體稅項虧損未予確認之稅務影響	6,861	2,020
香港與海外地區之利得稅稅率差異之影響	13,534	12,879
動用附屬公司過往未予確認之稅項虧損	(2,540)	(1,432)
過往年度超額撥備 — 淨額	(260)	—
退回香港利得稅	—	(1,965)
稅項開支	80,910	59,202

本集團之有效稅率為 10.4 % (二零零九年：10.2%)。

二十五. 匯兌(收益)/虧損淨額

(計入)/扣除綜合全面收益表之匯兌差異如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
行政開支	(2,397)	2,433

二十六. 本公司擁有人應佔溢利

本公司擁有人應佔溢利在本公司財務報表內之數額為 158,591,000 港元(二零零九年：154,500,000 港元)。

二十七. 每股盈利

基本

每股基本盈利乃根據本公司擁有人應佔溢利除以年內已發行普通股之加權平均數計算。

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
本公司擁有人應佔溢利	694,590	525,215
計算每股基本盈利之普通股加權平均數(千股)	389,963	390,303
每股基本盈利(每股港元)	1.78	1.35

以上所示普通股加權平均數乃經扣除根據股份獎勵計劃所持有股份後達致。

攤薄

每股攤薄盈利是按照在假設所有潛在具攤薄作用普通股已轉換成普通股的情況下，經調整後普通股的加權平均數來計算。本公司的股份獎勵計劃之限制性股份具攤薄作用。股份數目乃根據此等尚未行使之限制性股份的貨幣價值，按公平價值(即本公司的股份於年內之平均市價)可取得的本公司普通股數目釐定。以上計算的股份數目是與假設全數歸屬之限制性股份數目比較。

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
用於釐定每股攤薄盈利之溢利	694,590	525,215
計算每股基本盈利之普通股加權平均數(千股)	389,963	390,303
獎勵股份之影響(千股)	1,285	925
計算每股攤薄盈利之普通股加權平均數(千股)	391,248	391,228
每股攤薄盈利(每股港元)	1.78	1.34

綜合財務報表附註

二十八. 股息

二零一零年及二零零九年支付之股息分別為155,965,000港元(每股0.40港元)及152,266,000港元(每股0.39港元)。董事建議派發末期股息每股普通股0.45港元，金額合共為每股0.53港元。此項股息將於二零一一年五月二十四日舉行之股東週年大會上提交股東批准。此項股息並無於財務報表內列作應付股息。

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
已付中期股息 — 每股普通股0.08港元 (二零零九年：0.08港元)	31,295	31,295
建議末期股息 — 每股普通股0.45港元 (二零零九年：0.32港元)	176,038	125,183
	207,333	156,478

二零一零年及二零零九年派發及擬派股息的累計金額已根據香港公司條例於綜合全面收益表中作出披露。

綜合財務報表附註

二十九. 來自營業之現金流量

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
年內溢利	694,469	523,381
作出調整：		
— 稅項(附註二十四)	80,910	59,202
— 壞賬撇銷(附註二十一)	37	269
— 減值撥備／(撥回)		
— 貿易應收賬項(附註二十一)	(2,732)	(3,122)
— 無形資產 — 牌照	—	1,166
— 物業、機器及設備	—	2,781
— 其他應收賬項(附註十二)	243	1,940
— 存貨	—	147
— 以股份支付之款項(附註二十二)	8,079	5,141
— 營業租約預付款項攤銷(附註六)	583	583
— 折舊(附註七)	343,096	264,691
— 牌照攤銷	—	80
— 出售物業、機器及設備所得淨額(見下文)	(585)	(200)
— 出售聯營公司所得	—	(1,678)
— 利息收入(附註二十)	(25,116)	(18,452)
— 財務成本(附註二十三)	10,219	109
— 應佔共同控制實體之虧損(附註十)	41,580	12,242
營運資金變動：		
— 未開賬單應收賬項	17,609	9,141
— 支付予稅務當局之款項	(16,392)	—
— 存貨	(691)	(1,121)
— 貿易及其他應收賬項	181,640	(176,869)
— 貨款予共同控制實體(附註十)	(33,966)	(7,800)
— 預先收取之其他款項	159,052	—
— 其他應付賬項及應計支出	(62,104)	39,703
— 遞延收入	114,918	22,895
來自營業之現金流量	1,510,849	734,229

在二零一零年及二零零九年年內並無重大非現金交易。

綜合財務報表附註

二十九. 來自營業之現金流量(續)

於綜合現金流量表，出售物業、機器及設備所得包括：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
賬面淨額(附註七)	453	1,350
出售物業、機器及設備所得淨額(附註二十)	585	200
出售物業、機器及設備所得	1,038	1,550

三十. 按類別劃分之金融工具

本集團

	貸款及應收賬項	
	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
綜合財務狀況表所示之資產		
貸款予共同控制實體(附註十)	31,649	7,800
貿易及其他應收賬項，不包括預付款項	213,643	387,350
現金及現金等值物(附註十四)	2,286,164	1,483,712
總額	2,531,456	1,878,862

	按攤銷成本入賬之金融負債	
	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
綜合財務狀況表所示之負債		
融資租約承擔	7	17
應付建造費用	5,930	58,162
其他應付賬項及應計支出 — 流動	95,899	158,003
其他應付賬項 — 非流動	2,106	2,006
總額	103,942	218,188

綜合財務報表附註

三十一. 按類別劃分之金融工具(續)

本公司

	貸款及應收賬項	
	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
財務狀況表所示之資產		
附屬公司應收賬項	24,012	18,450
	按攤銷成本入賬之金融負債	
	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
財務狀況表所示之負債		
其他應付賬項及應計支出	4,631	4,483

三十一. 或然負債

(甲) 本集團被印度稅務當局就提供轉發器容量予在印度運作業務或從印度賺取收益的本集團客戶所支付的租金作出評稅。

於二零一零年十二月三十一日，印度稅務當局對由一九九七至一九九八年直至二零零七至二零零八年各課稅年度之評稅總額為1,567,000,000印度盧比或約274,000,000港元(二零零九年：由一九九七至一九九八年直至二零零五至二零零六年各課稅年度為1,110,000,000印度盧比或約195,000,000港元)。本集團現正就該等稅項責任作出抗辯。除了稅項外，本集團亦被印度稅務當局指因為未有繳交預付稅款而計算利息。本集團認為毋須繳付此等利息，此觀點得到新德里高等法院於二零一一年一月十四日發出之命令所支持，指出不應向本集團未有繳交由一九九八至一九九九年直至二零零五至二零零六年各課稅年度之預付稅款而徵收利息。

為擱置有關追討之訴訟程序，本集團於二零一零年十二月三十一日已繳交總額共1,260,000,000印度盧比或約221,000,000港元(二零零九年：1,164,000,000印度盧比或約205,000,000港元)。基於可以收回之假設，這些款項以資產項目入賬。

三十. 或然負債(續)

(甲) (續)

於二零一一年一月三十一日及二零一一年三月十日，高等法院再發出一項有利的命令，裁定本集團毋須就印度稅務當局對一九九七至一九九八年及一九九八至一九九九年直至二零零五至二零零六年各課稅年度所作出之評稅繳付稅款。

對於二零零六至二零零七年及二零零七至二零零八年課稅年度，印度稅務當局根據過往年度的相同稅務規例向本集團發出評稅，現正等候所得稅上訴審裁處作出裁定。管理層預期印度稅務當局可能會對本集團於二零零七至二零零八年後各課稅年度繼續作出評稅，直至印度最高法院對有關訴訟作出最後裁決為止。此外，管理層估計印度稅務當局可能就高等法院的上述命令向印度最高法院提出上訴，提出此等上訴的法定限期在二零一一年七月前。惟在向最高法院進行上訴的法定限期屆滿前，管理層未能知悉印度稅務當局會否提出上訴。而最高法院就可能上訴的最後裁決，直至二零一二年前亦無法獲知。

基於高等法院的命令，本集團認為有充分的理據繼續向印度法院成功爭辯毋須在印度繳納稅項。因此，正如過往年度本集團之財務報表中並無就印度稅項作出撥備。

(乙) 本集團的一名客戶提出申索追回所繳付的費用156,000,000港元連同損害賠償。本集團對其申索作出抗辯，法律顧問的意見認為該申索缺乏充分理據。

三十二. 承擔 — 本集團

資本承擔

於報告期間結束時已簽約但尚未產生之資本開支如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
亞洲七號衛星		
已簽約但未作撥備	748,205	333,869
已獲授權但未簽約	22,932	167,442
替代亞洲三號S衛星之衛星		
已獲授權但未簽約	763,230	—
其他資產		
已簽約但未作撥備	8,958	5,506
	1,543,325	506,817

營業租約承擔 — 本集團為承租人

本集團按不可撤銷營業租約租用若干辦公室及住宅物業。各項租約年期介乎兩至四年，大部分租約於期滿時可根據市值重新釐訂租金。年內在綜合全面收益表扣除之租金開支已於附註二十一中披露。

不可撤銷營業租約之未來最低租金總額如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
一年內	5,644	13,230
一年後至五年內	1,089	7,092
	6,733	20,322

綜合財務報表附註

三十二. 承擔 — 本集團(續)

營業租約承擔 — 本集團為出租人

本集團按不可撤銷營業租約向若干客戶出租其物業。各項租約年期介乎一至四年。年內於綜合全面收益表確認為「其他收入」之租賃收入為2,542,000港元(二零零九年：2,064,000港元)。

不可撤銷營業租約應收之未來最低租金款項如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
一年內	1,973	2,208
一年後至五年內	2,673	4,646
	4,646	6,854

三十三. 關連人士交易

於二零一零年十二月三十一日，本公司由Bowenvale Limited(在英屬處女群島註冊成立)直接控制，所持有之股權總數為74.43%，並且由中國中信集團公司(「中信」)(在中國註冊成立)及通用電氣公司(「GE」)(在美國註冊成立)所間接擁有，於本公司擁有平等投票權。本公司餘下25.57%股份則由公眾持有。

下列為與關連人士進行之交易：

(甲)(-) 提供衛星轉發器容量之收入

本集團與中信網絡有限公司(「中信網絡」，中信之全資附屬公司)及中信網絡有限公司北京衛星通訊分公司(「中信衛星」，中信網絡成立之分公司)訂立一項轉發器主協議。根據協議，中信網絡及中信衛星授權本集團獨家提供衛星轉發器容量予其客戶使用。

本集團亦與中信之附屬公司中信國安信息產業股份有限公司及共同控制實體DISH-HD Asia Satellite Limited之附屬公司栢兆有限公司就提供衛星轉發器容量訂立協議。

綜合財務報表附註

三三. 關連人士交易(續)

(甲)(-) 提供衛星轉發器容量之收入(續)

年內，本集團確認來自關連人士之收入如下：

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
中信衛星	128,478	54,193
中信國安信息產業股份有限公司	734	770
栢兆有限公司	33,966	7,800
	163,178	62,763

(甲)(二) 廣播支援服務之收入

本集團與栢兆有限公司訂立協議，向直接到戶業務提供廣播支援服務。

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
栢兆有限公司	5,846	2,333

(乙) 市場推廣開支

根據上文(甲)(一)所述之轉發器主協議，中信衛星代表本集團於中國進行市場推廣活動，而本集團將會向中信衛星退還所產生的支出附加一筆市場推廣費用，統稱為應付予中信衛星之市場推廣開支。

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
中信衛星	11,395	11,208

綜合財務報表附註

三三. 關連人士交易(續)

(丙) 主要管理人員酬金

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
薪金及其他短期僱員福利	50,955	53,804
以股份支付之款項	5,601	3,505
	56,556	57,309

本集團分別支付中信一間附屬公司及GE一間附屬公司，作為代表該等公司之若干非執行董事的費用。

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
中信一間附屬公司	500	500
GE 一間附屬公司	550	550
	1,050	1,050

綜合財務報表附註

三三. 關連人士交易(續)

(丁)來自該等交易之年末結存

	二零一零年 港幣千元	二零零九年 港幣千元
關連人士貿易應收賬項(附註十二)：		
中信國安信息產業股份有限公司	734	821
中信衛星(附註)	57,983	36,953
	58,717	37,774
關連人士其他應收賬項(附註十二)：		
栢兆有限公司	2,384	5,071
貨款予共同控制實體：		
栢兆有限公司(附註十)	31,649	7,800
應付關連人士賬項：		
中信衛星	2,870	3,196
與關連人士有關遞延收入：		
中信衛星	51,287	40,703

關連人士應收賬項及應付賬項並沒有固定付款期。應收賬項及應付賬項為無抵押及無息。

上述交易乃根據本集團與對外客戶之同類交易的商業條款及經各方同意而進行。

附註：

根據上文(甲)(一)段所述有關本集團提供衛星轉發器容量予中信衛星客戶使用之轉發器主協議，本集團將承受有關提供服務予此等客戶之任何信貸風險。因此，本集團於每年年底將評估是否有客觀證據顯示該等客戶之應收賬項最終可能出現減值。於二零一零年十二月三十一日，錄得一項減值撥備31,000港元(二零零九年：1,365,000港元)，已包括於附註十二所披露之撥備中。

三十四. 報告期後事項

除了財務報表附註三十一所披露之其後事項外，於報告日後並無任何重大事項發生。

財務概要

	二零零六年 港幣千元	二零零七年 港幣千元	二零零八年 港幣千元	二零零九年 港幣千元	二零一零年 港幣千元
業績					
銷售額	929,902	939,273	1,031,697	1,162,918	1,456,222
除稅前經常性業務溢利	508,927	556,868	520,567	582,583	775,379
稅項	(55,522)	(53,953)	(36,609)	(59,202)	(80,910)
除稅後溢利	453,405	502,915	483,958	523,381	694,469
非控股權益	604	482	929	1,834	121
擁有人應佔溢利	454,009	503,397	484,887	525,215	694,590
每股盈利：					
基本	HK\$1.16	HK\$1.29	HK\$1.24	HK\$1.35	HK\$1.78
攤薄	HK\$1.16	HK\$1.29	HK\$1.24	HK\$1.34	HK\$1.78
資產及負債					
資產總額	5,091,212	5,540,005	5,778,013	6,289,617	7,065,310
負債總額	(664,675)	(733,017)	(646,270)	(791,687)	(1,020,797)
權益總額	4,426,537	4,806,988	5,131,743	5,497,930	6,044,513



羅兵咸永道會計師事務所

羅兵咸永道會計師事務所
香港中環
太子大廈22樓
電話：(852) 2289 8888
傳真：(852) 2810 9888
www.pwchk.com

致

亞洲衛星控股有限公司股東

(在百慕達註冊成立之有限公司)

本核數師已審核列載於第51至第118頁亞洲衛星控股有限公司(「貴公司」)及其附屬公司(統稱為「貴集團」)的綜合財務報表，此綜合財務報表包括於二零一零年十二月三十一日的綜合和公司財務狀況表與截至該日止年度的綜合全面收益表、綜合權益變動表和綜合現金流量表，以及主要會計政策概要及其他附註解釋資料。

董事就綜合財務報表須承擔的責任

貴公司董事須負責根據香港會計師公會頒布的香港財務報告準則及香港公司條例的披露規定編製綜合財務報表，以令綜合財務報表作出真實而公平的反映，及落實其認為編製綜合財務報表所必要的內部監控，以使綜合財務報表不存在由於欺詐或錯誤而導致的重大錯誤陳述。

核數師之責任

本核數師的責任是根據我們的審核對該等綜合財務報表作出意見，並按照百慕達一九八一年公司法第九十條僅向整體股東報告，除此之外本報告別無其他目的。本核數師不會就本報告的內容向任何其他人士負上或承擔任何責任。

本核數師已根據香港會計師公會頒布之香港審計準則進行審核。該等準則要求我們遵守道德規範，並規劃及執行審核，以合理確定綜合財務報表是否不存在任何重大錯誤陳述。

獨立核數師報告書

核數師之責任(續)

審核涉及執程序以獲取有關綜合財務報表所載金額及披露資料的審核憑證。所選定的程序取決於核數師的判斷，包括評估由於欺詐或錯誤而導致綜合財務報表存在重大錯誤陳述的風險。在評估該等風險時，核數師考慮與公司為編製真實而公平的綜合財務報表而作出相關的內部監控，以設計適當的審核程序，但目的並非對公司內部監控的有效性發表意見。審核亦包括評價董事所採用會計政策的合適性及作出會計估計的合理性，以及評價綜合財務報表的整體呈列方式。

本核數師相信，我們所獲得的審核憑證能充足和適當地為我們的審核意見提供基礎。

意見

本核數師認為，該等綜合財務報表已根據香港財務報告準則真實而公平地反映貴公司及貴集團於二零一零年十二月三十一日的事務狀況，及貴集團截至該日止年度之盈利及現金流量，並已按照香港公司條例之披露規定妥為編製。

羅兵咸永道會計師事務所

執業會計師

香港，二零一一年三月二十四日

股東資料

預計時間表

截至二零一零年十二月三十一日止財政年度

股東週年大會	二零一一年五月二十四日
派發末期股息	二零一一年五月三十一日

截至二零一一年十二月三十一日止財政年度

公布中期業績	二零一一年八月
派發中期股息	二零一一年十一月
公布全年業績	二零一二年三月
發表公司年報及財務報表	二零一二年四月
股東週年大會	二零一二年五月
派發末期股息	二零一二年五月

主要股份過戶登記處

Butterfield Fulcrum Group (Bermuda) Limited
Rosebank Centre
11 Bermudiana Road
Hamilton HM08
Bermuda

香港主要股份過戶登記處

香港中央證券登記有限公司
香港灣仔皇后大道東一百八十三號
合和中心十七樓一七一二至一七一六室

任何有關閣下持有的股份，如股份過戶、更改名稱或地址或報失股票，須致函以上股份過戶登記處。

上市

本公司股份在香港聯合交易所有限公司上市。

股東資料

股息

董事局建議將於或約於二零一一年五月三十一日派發截至二零一零年十二月三十一日止年度之末期股息，惟是項派發須於即將舉行之股東週年大會中通過方能作實。

普通股

於二零一零年十二月三十一日已流通股份：391,195,500股普通股

公眾持有量：100,020,805股普通股(25.57%)

面值：每股0.10港元

股票代號

香港聯合交易所有限公司

1135

路透

1135.HK

彭博

SAT

二零一零年年報及財務賬目

年報及財務賬目副本可致函以下索取：

企業事務經理

亞洲衛星控股有限公司

香港銅鑼灣希慎道十號

新寧大廈十九樓

網址

<http://www.asiasat.com>

年報／中期報告及財務報表可在網上瀏覽下載。

股東資料

公司聯絡資料

有關公司的一般查詢，請於辦公時間聯絡：

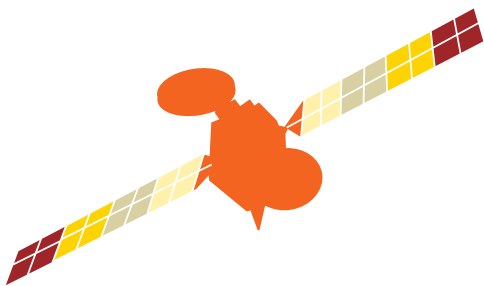
企業事務經理
亞洲衛星控股有限公司
香港銅鑼灣希慎道十號
新寧大廈十九樓

電話： (852) 2500 0880
傳真： (852) 2500 0895
電郵： wpang@asiasat.com

投資者關係聯絡

行政總裁辦公室
亞洲衛星控股有限公司
香港銅鑼灣希慎道十號
新寧大廈十九樓

電話： (852) 2500 0808
傳真： (852) 2882 4640
電郵： wwade@asiasat.com



亞洲衛星控股有限公司

www.asiasat.com